برنجی سنه — عدد ۲۱۳ | پازار ایرتسی | ۲۷ ربیع الاخر ۱۳۲۷ و ٤ مایس ۱۳۲۵

# تقویم وقایع

اداره‌سی
باب عالیده مطبوعات داخلیه دائره‌سنده‌در .

سنه‌لکی
طشره ایچون پوسته اجرتیله برابر
۱۲۰ غروشدر

تاریخ تأسیسی ۱۲٤۷ | تکرار اصداری تاریخی ۱۳۲٦

مرجعی
مطبوعات داخلیه‌ده تقویم وقایع اداره‌سی

اعلانات
منحصراً دوائر رسمیه اعلاناتی درج اولنور

دولت علیهٔ عثمانیه‌نك جریدهٔ رسمیه‌سیدر

نسخه‌سی ۱۰ پاره‌یه‌در | یومی نشر اولنور | نسخه‌سی ۱۰ پاره‌یه‌در


## مواد عمومیه

جلوس همایون مناسبتیله قرق کلیسا وکلیبولی وشارکوی واورته کوی روم وبلغار کلیسالرنده صورت مخصوصه‌ده آیین روحانی اجرا قلنه‌رق مشروطیت اداره‌نك دوام وبقاسنی ودعوات مفروضهٔ حضرت پادشاهی‌یی متضمن دعالر قرائت اولندیغی محللرینك اشعاری اوزرینه داخلیه نظارت جلیله‌سنه ادرنه ولایتندن وارد اولان تحریراتده بیلدیرلمشدر .

مقام سامیٔ صدارتپناهی‌یه وارد اولان تلغرافنامه‌در

آطنه ولایتندن

الحمد صوك یکرمی درت ساعت ظرفنده کرك مرکز وکرك ملحقات ولایتده مخل اسایش برکونه وقوعات اولمیوب امنیت وسلامت عمومیه‌نك برکمال بولندیغی محللرینك اشعاری وپولیس وضابطه اداره‌لرینك ژورنالی اوزرینه معروضدر.

۲ مایس سنه ۳۲۵

اغتشاشاتك ظهور ایتدیکی کوندن اعتباراً جبل برکت سنجاغی داخلنده جابلی قریه‌سنده مسکون روملرك محافظهٔ جان ومالی امرنده محلی اشرافنك ابراز ایلدیکی آثار حب و وطنداشی‌یه قارشی ملت مذکوره معتبرانی طرفندن صورتی زیرده مندرج ورقهٔ تشکریه‌نك کوندرلدیکی داخلیه نظارت جلیله‌سنه آطنه ولایتندن ۲ مایس ۳۲۵ تاریخلی تلغرافله بیلدیرلمشدر .

صورت

مملکتمزده ظهوره کلن اغتشاشاتك ابتداسی کونی مسکون بولندیغمز جابلی قریه‌سی افرادی بزه مراجعتله هرکونه احواله قارشو هرصورتله مال وجانمزی محافظه ایده‌جکلرندن بحثله مطمئنانه خانه‌مزده کمال استراحتله اقامتمزی تنبیه ایدرك بوکونه قدر وعدلری وجه ایله مال وحیاتمزی حسن محافظه ایتدکلرندن بونلرك حمایه‌لری سایه‌سنده کمال امنیتله استراحت ایلدیکمزی ومال وجاندن هیچ برضایعاتمز بولنمدیغنی وعلی الخصوص دها زیاده امنیت بخش ایلمك ایچون خانه لرمزی بالمناوبه محافظه ایلدکلرندن شوانسانیت حمایتکارانه‌لرندن طولایی قریه‌مز اهالیٔ اسلامیه‌سنه مدیون شکران اولدیغمزی عرض ایدرز .

روم ملتندن حنانولوس یورك، ملت مذکوره‌دن الیاس، حافنداقجی صاح، قسطنطین ولد الیاس، جرجی قزاقجی ابراهیم اوغلی نیقولا، عیسه یورکی أوغللری اسکندر ویورکی

داخلیه نظارت جلیله‌سنه وارد اولان تلغرافنامه‌لر

بغداد والی وکالتندن

نیسانك یکرمی طقوزنجی کوندن مایسك اوچنجی کوننه قدر وبادن مصاب ووفیات وقوع بولمامشدراولبابده . ۳ مایس سنه ۳۲۵

نفوس حاصلاتی فضله‌سی حقنده اولنه‌جق معامله بعض طرفدن استفسار ایدیلیور. حاصلات مذکوره‌نك ثلث وثلثان اعتباریله مقام صدارت عظمایه ونظارته ارسالی اولجه اتخاذوتبلیغ اولنان قرار ایجابندن ایدیسه‌ده سنهٔ حالیه‌دن اعتباراً بالجمله وارداتك مال صندوقلرنجه اخذواستیفاسی ومعاشات ومصارفاتك دخی خزینهٔ مالیه‌دن ویریله‌جك مأذونیت اوزرینه محللری مأمورین مالیه‌سنجه توزیع واعطاسی تقرر ایتمش اولوب شوقدرکه دارالعجزه عائداتنك کمافی السابق نظارته تسیاری مقتضی اولدیغندن حاصلات مذکوره حقنده مالیه نظارت علیه‌سندن واقع اولان تبلیغانه توفیقاً معامله ایفاسی لازم کله‌جکی ودارالخیر مذکور عائداتنك قرار معلومی وجه‌ایله بروجه محرر طوغریجه نظارت وزنه‌سنه‌اسراسیله آیلق عائدات ایچون مرکزه لاجل المعلومات تلغراف کشیده‌سنه محل اولمدیغی محاسبه افاده‌سیله داخلیه نظارت جلیله‌سندن تعمیماً تبلیغ ایدلمشدر .

تعطیلنامه صورتیدر

مصور پاپاغان غزته‌سی بوکوندن اعتباراً بلا مدت تعطیل قلنمشدر . ۳ مایس سنه ۳۲۵

بالجمله غزته مخبرلرندن بر ذاتك ماه حالك بشنجی صالی کونی ساعت درتده یلدیز سرایی باغچه‌سی کزملرینه مساعده اعطاسی تقرر ایتمش وبونك ایچون حرکت اردوسی ارکان حربیه‌سنجه برر دخولیه بیلتی اعطاسی تنسیب قلنمش ایدوکندن

آرزو ایدن غزته مخبرلرینك بازارایرتسی کونی حرکت اردوسی قرارکاهنه مراجعتله بر بیلت اخذ ایتملری لزومی اعلان اولنور .

---

۳۱ مارت وقعه‌سنده برمأموریت رسمیه‌یه مأمور ایدیلان قائمقام محی‌الدین بکه افراد عاصیه‌نك تعرضاتنه قارشی جانسپارانه مدافعه و معاونتی کوریلان طوپخانه ایکنجی صنایع آلایی اونباشیلرندن دکزلیلی مصطفی بن محمدك حرکت واقعه‌سی کرك اوچنجی اردو وحرکت اردوسی قوماندانلغنجه وکرك دیوان حرب عرفیجه شایان تقدیر واستحسان کورلمشدر .

---

چتالجه سنجاغنده‌کی دوه باغردان مرکزی جهت عسکریدن سد ایدیله‌رك احمد پاشا طابیه‌سی تلغراف مرکزی کشاد ایدلدیکی پوسته وتلغراف نظارتندن بیلدیرلمشدر .

---

بیك اوچ یوز یکرمی بش سنه‌سی شهر نیسانك بدایتندن اون بشنه قدر آیدین ولایتی داخلنده میلاس قضاسنده اقحصار قیشلاغنده وبودروم قصبه‌سی مرکزنده و سوریه ولایتی داخلنده بتلیسه قریه‌سنده واسکیشهره ملحق طاشانلی ناحیه‌سنك قوری چای وکویل قریه‌لرنده ویافه جوارنده واد حسنین قریه‌سنده وقدس شریف مرکزنده ویغا داخلنده چان ناحیه‌سنك کول وتپهٔ صغیر قریه‌لرنده وبیرامیچ قضاسنده اغاج قریه‌سنده بقرحیواناتنده وبای بقری ومعلقره قضاسنك همت قریه‌سنده جمرهٔ عرضیه علل ساریه‌سی ظهور ایتدیکندن تدابیر لازمه اجرا ایدلدیکی اورمان ومعادن و زراعت نظارتندن بیلدیرلمشدر .

---

شورای دولت بدایت محکمه‌سی ریاستندن

بکلك روولورینی ضایع ایتدیکی ادعاسیله تحت محاکمه‌یه النان اوتنجی قوم قپو پولیس بلوکنك یکرمی اوچنجی نومروسنده مقید اکینلی بکرافندی بن خلیلك غیبوبت ایلدیکی واقامتکاهی مجهول بولندیغی جریان مخابره‌دن اکلاشلمش واجرای محاکمه‌سی حزیرانك دردنجی پنجشنبه کوننه قرارلشدیریله‌رق تنظیم اولنان جلب مذکره‌سی اصول محاکمات حقوقیه قانوننك یکرمی النجی ماده‌سی موجبنجه محکمه‌نك دیوانخانه‌سنه تعلیق قلنمش اولدیغنه بناءً یوم مذکورده شورای دولت بدایت محکمه‌سنده اجرا قلنه‌جق محاکمه‌سنده حاضر بولنمق و بولنمدیغی حالده حقنده معاملهٔ غیابیهٔ قانونیه اجرا ایدیله‌جکی معلوم اولمق اوزره اعلان اولنور .

---

## مجلس مبعوثانك ضبط جریده‌سیدر
## آلتمش سکزنجی اجتماع
(مابعد وختام)

سعید افندی — حسابمه اوله‌رق قبول ایدیورم .

منیف بك — بو اجتماع قانونه مخالف احوال وحرکاتك دها شدتلی مجازاته دوچار ایدلمسی لزومی بیان ایدیلیورسه‌ده بندکز ظن ایدرم که حق اجتماع اهالینك صریح برحقیدر . بو قانون او حقی صورت مخصوصه‌ده تقیید ایتدیر بر قانوندر . شمدی ذاتاً اثنای اجتماعده ایقاع ایدیلن جرائمك جزاسی آیروجه تعیین ایدیله‌جکدر . بوقانونه مخالف برحرکتدن طولایی مجازات ترهیبیه‌نك ، مجازات تکدیریه‌نك حد اعظمیلرینك جزا اوله‌رق تعیینی برآز آغیر دوشر ظن ایدرم . ثانیاً بو ماده مجازات تکدیریه‌نك حد اعظمیسی مرعی اولان جزا قانوننده بر هفته حبس بر لیرا جزای نقدیدر . بونك ایکیسی برابر اولیور .

رئیس — مذاکره‌یی کافی کوریورمیسکز (کافی کافی) تقریرلری اوقویك .

مجدی افندی اوقور :

اوننجی ماده‌نك بروجه زیر تعدیلنی تکلیف ایدرم . اثنای اجتماعده ایقاع ایدیلن جرائمدن طولایی قانوناً اجراسی ایجاب ایدن تعقیباته خلل کلمه‌مك اوزره اشبو قانونه مخالف احوال وحرکاته متجاسر اولانلر اوچ لیرادن اون لیرایه قدر جزای نقدی ایله مجازات اولنورلر .

جانیك مبعوثی
محمد علی

رئیس — نظر مطالعه‌یه آلنمسنی آرزو ایدن النی قالدیرسون . (الل قالقماز) قبول اولنمدی .

هماپارسوم افندی — بر آز اول سوز ایستدم . رأی صورمه‌دن خبر ویردم دیدیکز

رئیس — رجا ایدرم رأی صوردم‌ده مذاکره کافی دیدیلر . انك اوزرینه سوزکزی کسدم . بوکبی سرزنشلردن اوصاندم ارتق .

مجدی افندی اوقور :

اوننجی ماده : اجتماعك نهی وطاغیدلمسی ایله برابر علم وخبر آلنمقسزن اجتماع عقد ایدنلر ایچون بر جزای نقدی وضعی .

امضا اوقونمه‌دی

رئیس — بو تکلیفی نظر مطالعه‌یه المق آرزو ایدنلر النی قالدیرسون (الل قالقار) النمدی افندم .

اوننجی ماده‌نك ایکی ماده‌یه تفریق ایدلمسنی دها مناسب کوریورم شویله‌که :

اوننجی ماده : اثنای اجتماعده ایقاع ایدیلن جرائم عائد اولدیغی قوانین موضوعه‌یه تابعدر .

اون برنجی ماده : اشبو قانونه مخالف احوال وحرکات جزا قانوننامه‌سنده معین مجازات تکدیریه‌نك حد اعظمیلریله مجازات اولنور .

حما مبعوثی
عبدالحمید زهراوی

رئیس — مرادیان افندی بر تکلیفکز وارسه یازیکز افندم .

اوننجی ماده‌نك بروجه آتی تعدیلنی تکلیف ایدرم :

اثنای اجتماعده ایقاع ایدیلن جرائمدن طولایی قانوناً اجراسی ایجاب ایدن مجازاته خلل کلمیه‌جکدر . علم وخبر ویا انك مقامنه قائم اوله‌جق ضبط ورقه‌سی اولمقسزین وقوع بولان اجتماعات ضابطه‌جه منع اولنه‌جغی کبی مرتکبلری‌ده اون آلتوندن یوز آلتونه قدر جزای نقدی اخذی ویا آلتی آیدن اوچ سنه‌یه قدر حبس ایله مجازات اولنور . اشبو قانونك احکام سائره‌سنه مخالف حرکتده بولنانلر بر هفته‌دن بر آیه قدر حبس ایله ویا اوچ آلتوندن اون بش آلتونه قدر جزای نقدی اخذی ایله مجازات اولنور)

قوزطونی مبعوثی
یوسف کمال



یوسف کمال بك — افندم تکلیف صاحبی بنم یالکز اساسی نظر مطالعه‌یه آلنسونده .

رئیس — افندم تکلیف صاحبی اساسی نظر مطالعه‌یه آلندقدن صکره انك جزاسنك تعیینی انجمنه حواله ایدیکز دیور . اساسنی قبول ایدنلر النی قالدیرسون (الار قالقار) قبول اولندی

نسیم مازلیاح افندی اوقور :

اوننجی ماده‌ده « اثنای اجتماعده ایقاع ایدیله‌بیله‌جك جرائمدن طولایی قانوناً اجراسی ایجاب ایدن تعقیباته خلل کلمامك اوزره اشبو قانونه مخالف احوال وحرکات جزا قانوننامه‌سنده معین مجازات تکدیریه‌نك حد اعظمیلریله مجازات اولنور وبو مجازاتده محکمهٔ نظامیه‌ده تعیین واجرا ایدیلیور . » دینلملیدر . زیرا قانونك اجراسنه داخلیه نظارتنك مأمور اولمسندن طشره‌لرده بوکبی ایشلر ایچون کاه ضابطه مجلسنه وکاه بلدیه‌یه وکاه مجلس اداره‌یه تودیع اولنمق کبی حاللره تصادف ایدلدیکی واردر . بونك ناحیه‌لره ودوائر صلحیه وقضا ولوا وولایتلره بدایت محکمه‌لرنده حکم اولنمسنك علاوه وایضاحنی طلب ایدرم .

اسپارته مبعوثی
سلیمان

رئیس — بو تکلیفی نظر مطالعه‌یه آلمق ایستیانلر النی قالدیرسون . قبول اولنمدی .

مجدی افندی اوقور :

عقد اجتماع ایدنلره جزا ویرلمسنه نظراً علم وخبر ویرمکدن امتناع ایدن مأمورلره‌ده بو ماده‌ده جزا تعیین ایدلملیدر .

قوزان مبعوثی
هامپارسوم

رئیس — بو تکلیفی نظر مطالعه‌یه آلمق ایستیان النی قالدیرسون . قبول اولنمدی .

مجدی افندی اوقور :

اون برنجی ماده — اشبو قانونك اجراسنه داخلیه نظارتی مأموردر .

اون برنجی ماده‌نك شو یولده تعدیلنی طلب ایدرم .

« اشبو قانونك اجراسنه داخلیه وعدلیه نظارتلری مأموردر . »

انقره مبعوثی
طلعت

طلعت بك — چونکه افندم دردنجی ماده موجبنجه عدلیه‌دن‌ده مأمور کوندریله‌جکدر . بناءً علیه عدلیه نظارتی‌ده بوکا مأمور اولملی .

رئیس — بو تکلیفی نظر مطالعه‌یه آلمق ایستیانلر النی قالدیرسون (الار قالقار) قبول اولندی .

تشریفات طرفندن بر تکلیف کلدی قلنج آلاینده بولنمق اوزره بوراندن اون بش کشی انتخاب ایدلمش ، آنلرك اسملری تشریفاته کوندرلمشدی . انلرك اسملرینه شمدی برر برر تذکره کله‌جك نه یولده کیدیله‌جك ، اوراده نه یاپیله‌جق تذکره‌ده ایضاحات کافیه ویریلیور . دیکرلری ایچون کیم ارزو ایدرسه قبه التنده ساعت سکزده طوپلانمق اوزره قرار ویرلمشدر .

مصطفی عارف بك — فقط افندم اون بش کشی پك ازدر . بو آلایده هرکس ده بولنمق ارزو ایدر . بالخصوص که اولالر ، بالالر عموم مأمورین بولندیغی حالده مبعوثلرك بولنمامسی مناسب دکلدر .

یوسف کمال بك — دور استبدادك بالالری ، اولالری بولنیورده مبعوثان بولنمسون اولورمی ؟

رئیس — مساعده بیورك افندم هیچ بر بالا واولی بولنمیور . رتبه‌لر تماميله قالدیرلمشدر . یالکز مقامه عائد مأمورلر بولنیور . بو دیکر آلایلر کبی اولمیه‌جق . رتبه‌لر نظر اعتباره النمیور . بش یوز دانه اولی وار . ارابه‌ده کافی کلمیور . انك ایچون اون بش کشی انتخاب ایدلمش . افندم هیئت کندیسی انتخاب ایتمش اون بش کشی‌یی مادام که هیئت اون بش دیمش . شمدی تکرار او هیئت یکرمی کشی ، اوتوز کشی دیه‌میز . یاریم ساعت صکره ینه قانون اساسی‌یه کچه‌جکز .

مجدی افندی — تلغرافلر وار . انلری اوقویه‌لم هیچ اولمزسه .

رئیس — اکر ارزو ایدرسه‌کز یاریم ساعتلك ایش وار .

مجدی افندی — استدعا انجمنی رئیسی کوملجنه مبعوثی اسماعیل امضالی اطنه‌یه دائر بر تلغراف .

مجلس مبعوثان ریاست جلیله‌سنه

وطن مقدسمزك بغرینی سوزان ایدن آفت ناکاه ظهوریسنده ضرورت حکمفرمادر . اطنه ولایتنده نفس سیس و حاچیندن بشقه بتون قصبات ، قرا قتل و غارت واحراق ایدلمشدر . بقیهٔ سیف آج چپلاق مأواسزدر . اطنه و حوالیسنده قالان مجروح آج وچپلاقلرك کلیتلی مقداری هنوز معلوم دکلدر . سیسده سکز یوزدن زیاده آج ملتجیلر قارصده بیکارجه آجلر وار حاچینده اشیاشه شدت احتیاج موجودایکن رومیلس وشارو مواقع مختلفه‌سی بقیهٔ سیوفی آج چپلاق ایتام وارامل ایله طولمشدر کوکسن وحوالیسندن قورتیله‌بیلنلر آج زیتونه التجا ایتمشلر . عثمانیه‌ده درت یوزدن زیاده بقیهٔ سیوف ایتام و طول قادینلر بر خانده آجلقدن جان چکیشدیرمکده‌لر انطاکیه قریق خان اورلمش قاچابیلنلر آج چپلاق طاغلره چیقمشلردر مرعش کویلری اورلمش بعض حیاتده دیکر مواقع مجهوله‌یه ایکی بیك قدری‌ده آج چپلاق فندیجغه التجا ایتمشلر بونلرك ودها نیجه بیله‌مدیکمز متعدد عثمانلیلرك محافظهٔ حیاتی حکومت سنیه‌نك مرحمت و معاونت اعانه‌سنه متوقفدر . چقور اوه ده ادراك ایتمش محصولاتك ادخاری ایچون مرتبه‌لرده بر ایکی کونه قدر امنیت اعاده ایدلمز ایسه حبوبات چورویه‌رك قتالدن مدهش آفت قحطه دوچار ومحو اولنه‌جغمز محقق ایدوکندن امدادیمزه تدابیر سریعه واجرا آت مؤثره عثمانلیلق نام مبجلندن مسترحمدر .

۲۳ نیسان سنه ۳۲۵

کلیکیا مستعفی قتوغیکوسی
سحاق

رئیس — بونك داخلیه نظارتنه کوندرلمسنی آرزو ایدیورمیسکز ؟ (اهمیتله صدالری)

نسیم مازلیاح افندی اوقور :

محتاجین زراعه تخملق تدارکی ایچون بوندن بر ماه مقدم حکومتدن یوز بیك لیرا توزیعی تکلیف ومجلس مبعوثانجه‌ده تصدیق اولندیغی حالده مبلغ مزبورك الحالة هذه توزیعاتنه ابتدار اولنمدیغی تحقیقات رسمیه ایله مع الاستغراب اکلاشلمش اولدیغندن موسم زراعتك کچمش اولدیغی شوزمانه‌قدر ایشی تأخیره سبب اولنلرك شدیداً مسئول و معاتب طوتلمسیله برابر بر آن اول توزیعاتك اجراسی نه‌یه متوقف اولدیغنك داخلیه نظارتندن استیضاحنی تکلیف ایلرز .

۲۵ نیسان سنه ۳۲۵

سیواس مبعوثی داغاواریان ، ارضروم مبعوثی ترکین پاصدیرمه‌جیان ، سیواس مبعوثی عمر شوقی ، سیروز مبعوثی دالجه‌ف ، قره حصار

شرقی مبعوثی فیضی، مرسین مبعوثی عارف حکمت، سیواس مبعوثی حسنی، سیواس مبعوثی مصطفی ضیا، سلانیك مبعوثی ولاحوف، سیواس مبعوثی احمد شکری، استانبول مبعوثی حلاجیان، قوزان مبعوثی هاماراسوم، دیوانیه مبعوثی شوکت، مناستر مبعوثی طرایان نالی، قره حصار شرقی مبعوثی مصطفی، کوتاهیه مبعوثی جمال، مناستر مبعوثی دوقتور دیمتریه‌ویچ، چوروم مبعوثی علی عثمان، انقره مبعوثی مصطفی، وان مبعوثی پاپاسیان

رئیس — افندم بونی استیضاحه لزوم وارمی.

بوشو افندی — طبیعی وار. مادامکه ویرلمدی بو. بز مستعجلیتنه قرار ویردك بوكا.

رئیس — تحریراً می.

حلاجیان افندی — استیضاح ایدلسون افندم.

غنی بك — استیضاح بورایه کلمکله اولور رئیس بك افندی.

رئیس — دها هنوز قابینه کاوب اعتماد آلمدی بیانامه‌سنی اوقومدی. شمدی یازارسه‌ق دها ایی اولور.

کیغام افندی — افندم بر آیدن زیاده‌درکه برقاچ دفعه مراجعت ایتدم. داخلیه مستشارینه کیتدم. بر آیدنبری مراجعت ایتدك. بو بهار تخمی ایچون ایدی. بو بهارده کچدی. شمدی اوراده محتاجین وار. هیچ اولمازسه محتاجینه معاونت اولنسون.

نافع پاشا — حربیه ناظری پاشا حضرتلریله بو خصوصه دائر بنده‌کز کورشدم. پاره‌نك کوندرلمسی ایچون. پاره یوق. (٥٠٠) بیك ایرالق. ویریلان قراره کوره بز برقرار.... کوندریله‌جك.

مازلیاح افندی — کوندرلمه‌مش.

نظرت افندی — بر آیدر افندم.

حلاجیان افندی — کوندرلمامش.

دالچف افندی — بنده‌کز بو خصوص ایچون برقاچ تقریر ویردم. بورادن تلغرافله منلك قضاسی زراعی، صوك درجه فقیر. وقتیله زراعت بانقه‌لرینه مراجعت ایتمشلردی. زراعت بانقه‌لری بعض چفتلك صاحبلرینه اقراضاتده بولندقلری حالده فقرادن بولنان زراعه اقراضاتده بولنمدیلر. بونك اوزرینه بنده‌کز تقریرله داخلیه نظارتنه مراجعت ایتدم. تلغرافله امرویرلدی. یالکز سکز قریه‌یه قراضاتده بولندیلر. یکرمی اوتوز قریه‌یه اقراضاتده بولنمدیلر. بونلر تکرار مراجعت ایتدیلر حتی الدیغم معلوماته کوره سیروز زراعت بانقه‌لری شعبه‌لرنده آلمدم دیورلر. بناءً علیه بوکبی یولسزلقلر چوقدر. مجلسجه هر حالده بوكا دائر برقرار اتخاذ ایدلملی. عکس حالده زراعمز کله‌جك سنه ایچون آچلقدن وفات ایتمکه محکوم اولور. اکر یالکز داخلیه نظارتنه براقیله‌جق اولورسه برشی چیقماز. استیضاح ایدلمك اوزره داخلیه ناظرینی بورایه جلب ایتملی.

رئیس — کله‌من افندم.

دالچف فندی (دواملە) — ویاخود اك یقین کونده داخلیه... یاخود درحال زراعه اقراضاتده بولنمق اوزره مجلسجه برقرار اتخاذ اولنملی.

ایشته ترکیه‌مزده برسوز واردرکه... صوبی نره‌دن کلور. احتیاجدن بحث ایتمکده معنا یوق. جمله‌جه احتیاج معلومدر. فقط دفع ایده‌جك علاج نره‌ده. انی آراملی، انی بولملی. خصوصا شو بر آیدنبری کچیرمش اولدیغمز بحرانده‌کی کیمی مسئول ایده‌جکز. عجبا بو احتیاجی دفع ایده‌جك علاج ندر. کیمی مسئول ایتمکه حقمز واردر. احتیاجدر. بوكا دیه‌جك یوق. فقط الده بو کون مداوات و معالجه‌یه وقدر اقتدار یوق. کیمه نه دیمکه حقمز واردر. تحریراً سؤال بیورلمسی طرفداری‌یم.

رئیس — هیئتجه اکا قرار ویرلدی افندم. استیضاحله وقت کچیرمه‌مك ایچون بویله یاپیورز.

بوشو افندی — بدلات عسکریه تحصیل ایدلیور دنیلیور.

رئیس — بتدی افندم قرار ویرلدی.

کیغام افندی — اوراده پاره بکله‌یورلر امر بیوریکز یوللانسون.

رئیس — قرار ویردك بویله یاپیله‌جق.

مازلیاح افندی اوقور:

«قانون اساسیمزك بالجمله عناصر مختلفهٔ عثمانیه‌یه بخش ایتمش اولدیغی نقطهٔ عدل و مساواته رعایةً اخذ عسکر قانونامه‌سی احکامنك جماعات غیر مسلمه‌یه‌ده تشمیلی لازمه‌دن ایکن بوکونه قدر نظامنامه‌نك عدم تعدیلی حسبیله طشره‌لرده بدلات عسکریه‌نك تحصیلی ایچون برطاقم معاملات زجریه استعمال وحتی توزیعات دفترینی ویرمیان برطاقم خرستیانلرك جهت عدلیه‌یه تسلیم ایدلدکاری بو کره سعرد و موش مرکزلرندن آلوب عیناً و مربوطاً تقدیم حضور ریاستپناهیلری قلنان ایکی قطعه تلغرافده بیان واشعار قلنمش و بو حال برطاقم محاذیری داعی بولنمش اولدیغندن اخوت وطنیه‌نك تأیید و تقویه‌سنه مدار اوله‌جق اولان مذکور قانونامه‌نك برکون اول قلمه آلنمسی ضمننده اشبو تقریر عاجزانه‌مزك حربیه انجمننه حواله‌سنی تکلیف یلرز».

٢٥ نیسان سنه ٣٢٥

موش مبعوثی الیاس سامی، سعرد مبعوثی عبدالرزاق، موش مبعوثی کیغام

قطعیاً جائز اولەماز. زیرا بدلات عسکریه نه معلوم؟ حالبوکه بز بونی تصدیق ایتمدکجه بو کبی تکلیفك تحصیلی قطعیاً جائز اوله‌ماز. زیرا غیر مسلمدن بدلات عسکریه نه معلومکه بز تصدیق ایده‌جکز حتی بدلات عسکریه هنوز تصویب ایدلمه‌مش. تحصیلاندن صرف نظر ایتسونلر زیرا غیر مسلم ارقداشلر....

رئیس — بو تقریرك حربیه انجمننه....

بوشو افندی — حربیه انجمننه کیتمکله منفعت حاصل اولماز. طوغریدن طوغری‌یه مالیه نظارتنه یازلسون.

طلعت بك — یکی قانونلر یاپیلنجیه قدر اسکی قانونلر مرعیدر.

کیغام افندی — افندم اك اول ذاتاً اناطولی جهتنده یاپلمامشدر. شمدی هر حالده بدلات عسکریه‌نك تحصیلی لازمدر. طرفمزده اناطولی جهتنده خصوصیله آچلقدن آچیغه سویلیه‌یم ارمنیلرده هیچ قدرت قالمامشدر. مادامکه اهالی آرزو ایدیور کندینی عسکر یاپمق، اولادینی عسکر یاپمق اعانه کوندریکز. بو اعانه‌یی محتاج بر اهالی شمدی هیچ براقتداری اولمدیغی وقتده تحصیلاته باشلامشلر. رجا ایدیزکه بومنع ایدلسون. زیرا بو اویغونسزلغه بو طرفلردن میدانه کلیر. فقط امینم که مجلس کرام دخی واقفدر اورالرده‌کی بولنان اهالینك، فقرالق حالنه....

رئیس — بز شمدی فقرادن بحث ایتمیورز.

دواملە — اوت عسکری اما، مادام که قانوناً النمق ایسه مادام هیچ بر محتاجینك حالی وقتی بوقدر بو تحصیلاته مباشرت اولنمسون بنده‌کزك تکلیفم بودر.

بوشو افندی — روزنامهٔ مذاکره‌یه داخل اولمسنی تکلیف ایدرم.

دواملە — یدکاری اکمك بودر اهالینك. باقیکز.

نافع پاشا — سوز ایسترم موازنه انجمنی نامنه برشی سویلیه‌جکم.

رئیس — بیورك افندم.

نافع پاشا — بدلات عسکریه‌نك عدم تحصیلی سویلندیکی صره‌ده بودجه‌ده یارم ملیون لیرا اوله‌رق قبول ایتدك. واردات اولمق اوزره یارم ملیون لیرا. شمدی او جهتله مال غیر مسلمه‌دن عسکر النمسی حقنده‌کی قانون جدید موقع تطبیقه قونلنجیه قدر. ارقداشمك بیوردیغی کبی کماکان او بدلات عسکریه تحصیل اولنه‌جقدر. چونکه بزم مالیه بودجه‌سنده موجود اولان اشبو یوزبیك لیرا محافظه ایدیله‌جك المزسه‌ق انك قارشولغنی نره‌دن بوله‌جغز.

بوشو فندی — انك ایچی بو کون بونی براقه‌لم.

رئیس — مذاکره ایتمیورز افندم. شمدی بو تقریر نظر مطالعه‌یه النه‌جق اولورسه حربیه نظارتنه‌می حواله ایده‌جکز نره‌یه حواله ایده‌جکز.

ابراهیم افندی — کچنده بزم طرفدن بوكا دائر برشی کلمشدی. یعنی اوراده خرستیان وطنداشلرمزدن انلرده دیورلردی که بز اکر عسکر اوله‌جق ایسه‌ك بدل عسکری ویرمیه‌جکز. صکره بو مناسبتله داخلیه ناظرینه اوغراشدم. داخلیه ناظری دیورکه بو سنه اکر خرستیان وطنداشلرمزی عسکر اله‌جقسه‌ق قطعیاً بدل عسکری المیه‌جغز. دفتر یازلمسندن مقصد بو سنه اکر اخذ عسکر نظامنامه‌سنه توفیقاً عسکر آلورسه‌ق انلردن بدل عسکری المیه‌جغز. یالکز بر دفتر بولنسون شاید النه‌ماز ویا نظامنامه تصدیق اولنه‌ماز. کچ قالورسه انك ایچوندر. شمدی امینم بن که هیچ بر طرفده بدل عسکری تحصیل اولنمیور. قطعیاً بریرده تحصیل اولنمیور. دفترلر دوزلیور. دفترلر ایستیور. برقسمی دفترلری ویرمش.

رئیس — حربیه انجمننه حواله‌سنی آرزو ایدنلر النی قالدیرسون. (الار قالقار) حواله اولندی افندم. بتدی حربیه انجمنندن کچدکدن صکره کلور بوراده مذاکره اولور.

رئیس — افندم کله‌جك اجتماعده یعنی صالی کونکی اجتماعده مطبوعات نظامنامه‌سی وار. بوندن بشقه یارین انجمنده اجتماعاته دائر اولان قانون وار انی بتیریکز. (کورلتی یارین اجتماع وارمی)

رئیس — انجمنلرده دیورم صکره پروتوقول وار. انیده درحال مذاکره بیوریکز بتیریکز.

ساعت اون بچقده مجلسه ختام ویرلدی.

---

## التمش طقوزنجی اجتماع

صالی ٢٨ نیسان سنه ٣٢٥

---

رئیس — اکثریت حاصل اولدیمی. مذاکره‌یه بدأ ایده‌جکز. ضبطنامه خلاصه‌سنی مفید بك اوقویه‌جقلر. (مفید بك اوقور) بو ضبطنامه خلاصه‌سی حقنده بر مطالعه‌کز وارمی افندم؟

(سکوت) ضبطنامه خلاصه‌سی عیناً قبول ایدلدی.

بوکونکی روزنامهٔ مذاکرات مطبعه‌لر و مطبوعات نظامنامه‌سیدر. سوزی لطفی فکری بکه ویرمزدن اول ارقداشلردن بری اذن ایستیور افندم.

کاتب سید بك — بصره مبعوثی طالب بك طرفندن (بروجه آتی اوقور) والده‌مك شدتلی برخسته‌لغه دوچار اولدیغنی خبر آلدم. هم موی الیهایی کوروب صوك وقتنده دعاسنی آلمق. همده خسته‌لغی مناسبتیله فوق العاده تذبذبه اوغرایان وکالی ضررلری موجب اوله‌جق اولان معاملات تصرفیه‌مزی حال انتظامه ارجاع ایلمك اوزره اون بش کون قدر بصره‌ده بولنمه‌یه محتاجم. مشروعیتی بدیهی اولان شو معذرته بناءً عزیمت و عودت مدتلری مستثنا اولمق اوزره استدعای مأذونیته مجبور اولدم. رأس وظیفه‌دن انفکاك تأثیراتی دیکر طرفدن ضرورت مصلحت لجاتی آره‌سنده متأثر و متردد اولان کوکلك اجرا ایلدیکی محاکمات آره‌سنده معذرت معروضه‌دن تولدی ملحوظ اولان مهم بر ضرر مادی و معنویك دفعنه چاره بولنق اولدیغندن بروجه بالا مأذونیت اعطاسنه مساعده بیورلمسنی هیئت محترمه‌دن رجا ایلرم.

٢٨ نیسان سنه ٣٢٥

بصره مبعوثی
طالب

سید بك — اون بش کون بصره‌ده بولنمق ایچون. یوقسه بصره‌یه کیدوب کلمك ایچون اون بش کون کفایت ایده‌میه‌جکندن طبیعی یول مدتی بوندن خارج قالمق و اون بش کون بصره‌ده بولنمق اوزره مأذونیت ایستیورلر.

رئیس — او حالده بو سنه اجتماعده بولنمیه‌جق. سنه نهایتنه قدر اجتماعده بولنمیه‌جق دیمك.

مصطفی افندی (حلب) — مادامکه معذرتی واردر نه‌یاپه‌لم.

رئیس — مساعده ایدیورمیسکز افندم؟

(هی های صدالری) مساعده اولندی.

سوز لطفی بکك.

لطفی فکری بك (درسم) — ممکن اولدیغی قدر مختصر سویلیه‌جکم وایجاب ایدن ایضاحاتی پك مهم اولان نقطه‌لرده حصر ایلیه‌جکم. حکومتدن تودیع اولنان قانون لایحه‌سنی انجمنمزه حواله اولندرق لزومی وجهله تدقیق ایتدك. معلومدرکه برشخص ایچون مطبوعات ایله افکارنی سرد و اثبات ایده‌بیلمك حقی مشروطیتله اداره اولنان مملکتلرك جمله‌سنه برچوق بشقه بشقه اسملرله بعض یرده حقوق عمومیه، بعض یرلرده حقوق شخصیه، بعض یرلرده حقوق مدنیه ناملریله فقط هپ عینی حقوق اولمق اوزره هر یرده تحت تأمینه آلنمشدر. حتی بزم قانون اساسیمزده‌ده حقوق عمومیه یاخود حقوق مدنیه قسملرینه آیرمشلر، آیروجه بر فصل مخصوص یاپمشلردر. بو حقوقده هپ بیلورسکزکه اك الزم اولان حقوقدن عبارتدرکه فلاحت ایدلمك، تجارت ایدلمك، سربستیٔ مذاهب، سربستیٔ آیین، مکتب آچمق اجتماع ایده‌بیلمك و بو جمله‌دن اوله‌رق مطبوعات ایله افکاری نشر ایتمك. برده مشروطیتده مطبوعاتله نشر افکار ایتمك حقنك بر ادارهٔ مشروطه‌ده اك زیاده مقدس اولمق لازم کلن حقوق جمله‌سندن اولیشنه نظراً طبیعیدرکه بونك هر شیدن ول تأمینی بر ادارهٔ مشروطه ایچون اهم والزمدر. آنجق دیکر طرفدن دیه بیلورزکه مطبوعات واسطه‌سیله نشر افکار ایتمك حقی دیکر تأمین اولنان حقوق جمله‌سندن اولمغله برابر انلردن فضله براهمیتی واردر. بوحق اکر حسن صورتله تأمین ایدلیه‌جك اولورسه بوندن هیئت اجتماعیه ایچون پك چوق ضررلر تولدایدر. بونك ایچون

هر مملکتده بو حقی اساساً قبول ایتمکله برابر بو بابده برطاقم تقییدات مخصوصه وضع ایدلمشدر. حتی اوندن طولاییدرکه بزم قانون اساسیمزده مطبوعاتك سربست اولدیغی تصدیقیله برابر قانون دائره‌سنده سربستدر سوزینك علاوه‌سنه مجبوریت حاصل اولدی فقط اساس حقوقك اهمیتنی کوزتمك اولدیغی ایچون اتخاذ ایدیله‌جك تقییداتدن حقیقةً هیئت اجتماعیه‌نك منافعی حقوقنی محافظه ایچون نه لازمکلیورسه او تقییداتی دائما انلره حصر ایتمك، لزومسز فائده‌سز مشکلات ایقاع ایتمه‌مك ضروریدر. بو نقطهٔ اساس اتخاذ ایدرك انجمنمزه ویریلان قانون لایحه‌سیله نزده افرادك نه‌درجه‌یه‌قدر بو حقی حائز اوله‌بیله‌جکنی تدقیق ایتدی کوردك که بعض الزم قیود لایحه‌ده وضع ایتمش وبعضده پك الزم اولمیان قیود وحتی فائده‌یی بیله فعلیاتده ایجاب ایتمیه‌جك برطاقم کذلك قیود وضع ایتمش بوندن الزم ولازم اولان قیوداتی ایفا ایتدی. لزومسزلغنی، فائده‌سزلکنی کوردیکی قیوداتی قالدیردی. غزته نشر ایتمك، غزته واسطه‌سیله نشر افکار ایتمك حقی مادامکه اساس اوله‌رق قبول اولنمشدر دیورلر بناءً علیه بر آدمك سربستجه غزته چیقارمسی لازمکلور. فقط بر آدمك بویله سربستجه غزته چیقارمسی طبیعیدرکه محذوردن سالم دکلدر. بو اوروپا مملکتنده نظردقته النه‌رق دیمشلردرکه: بر آدم بر غزته چیقارمغه حقی واردر. فقط او غزته‌نك بتون معاملاتندن مسئول اوله‌جق بر آدم اداره ایتملیدر. مدیر مسئول نامیله مسئول اوله‌جق بر آدم انتخاب ایتملی، ابراز ایتملی کندیسی غزته‌یه صاحبدر. غزته‌نك بتون منافع مادیه‌سنی اوستنه آلدی. فقط او غزته یوزندن وقوع بوله‌جق مسئولیت قانونیه‌یی تحمل ایده‌جك برشخص، برطاقم شرائط قانونیه ایله مسئول اوله‌جق برشخص ابراز ایتملیدر. بو شرطی آرامشلر، مثلا فرانسه قانوننده بویله‌در. فرانسه‌ده بوکون مرعی الاجرا اولان قانون بویله‌در. بو یالکز غزته چیقارمق ایستینلردن بویله برشرط طلب ایتمشدر. بشقه برشی طانیمامشدر. کیم چیقاریرسه چیقارسون غزته‌یی یالکز بر مدیر مسئول ابراز ایده‌جك. او مدیر مسئول ایچون برطاقم شرائط قویمشدر. او شرائطك خارجنده هیچ برشی طانیمز، آراماز. بو جهت بزده‌ده موضوع بحث اولمشدر. فقط مملکتمزك احوال حاضره‌سی اعتباریله بز انجمن او درجه حریت شی ایده‌مدی، سربستی طرفداری اوله‌مدی. چونکه بو یوزدن کرچه تطبیقاتده بر محذور قانونی کورلمامش دیمکله برابر غایت تحف کورینه‌جك احوال حصوله کله‌بیلور. مثلا هرکس نظرنده مذموم اولمش قطعیاً اعتباری قالمامش بر آدم یارین قالقار پك اعلا بر مدیر مسئول ابراز ایدرك بر غزته چیقارمغه تشبث ایدر. کرچه بوکا باقه‌جق اولورسه‌ق قولیاتده موجب تلاش کوریله‌بیلورسه‌ده فعلیاتده بوندن بر ضرر چیقمیه‌بیلور. فقط هر حالده بو حال انسانك بر آز شیئنه طوقونه‌جق بر کیفیتدر. انکچون بو بابده انجمن شورای دولتدن کلان قانون لایحه‌سنده غزته صاحبی اولمق ایچون لازم کلان برطاقم شرائطی قبول ایلدیلر ودیدیلرکه صاحبنكده برطاقم شرائط ابرازی مجبوری اولملی. نه ایدی او شرائط؟ یکرمی بر یاشندن یوقاری اولمق. حقوق مدنیه‌دن ساقط اولمامق. برسنه ویاخود دها زیاده حبس جزاسیله محکوم اولمامق کبی برطاقم شرائطکه – حکومتدن کلان لایحه‌لرده موجود ایدی. نزده آنی عیناً قبول ایتدك. یالکز اوده بر نقطه واردی که انجمنمزدن بعضلری اکا لزوم کورمیورلردی. مادامکه حقوق مدنیه‌دن ساقط اولمق واردر. او حالده حبس جزاسنی او ماده‌ده ابقا ایتمکه لزوم یوقدر. چونکه بعضاً انسان محکوم اوله‌بیلور. دها زیاده بر جزا ایله محکوم اوله‌بیلور. قطعیاً قیمت اخلاقیه‌سنه خلل کلمز. باشنه بر قضا کله‌بیلور. بر وقعه یاپه‌بیلور. محکوم اوله‌بیلور. بونکله برابر او آدمك قطعیاً اخلاقی تبدل ایتمز. او آدمك غزته چیقارمه‌سنده مملکت ایچون قطعیاً محذور اوله‌مز. انکچون یالکز حقوق مدنیه‌دن سقوط جمله‌سنی ابقا ایده‌لم. حقوق مدنیه‌دن سقوط ایدنلرکه طبیعی انلر شایان معاتب کیمسه‌لردر. یالکز انلر غزته چیقارمسون. غزته صاحبی اولمسونلر. حبس جزاسنی قطعیاً داخل ایتمیه‌لم دیدیلر. برسنه حبسه محکوم اولورده ینه غزته صاحبی اوله‌بیلسونلر. لزومنی تقیید ایتمیه‌لم. فقط بو شیئی قبول ایده‌مدك چونکه معلوم عالیکزدرکه حقوق مدنیه‌دن سقوط کیفیتی جزالرك نوعی اعتباریله دائما موضوع بحث اولمق لازم کلیر. بردفعه بر قباحتده، قطعیاً حقوق مدنیه‌دن سقوط یوقدر. جنحه‌لرده اساس اعتباریله حقوق مدنیه‌دن سقوط یوقدر. فقط حقوق مدنیه‌دن سقوطه محکمه‌نك حکم ایتمکه حقی واردر. بو حقی بعض یرده بالمجبوریه ایفا ایدرکه مجبوردر. محکمه عین زمانده حقوق مدنیه‌دن سقوطه حکم ایتمك. بعض یرده [illegible] اختیارنده‌در. ایسترسه ایدر ایسترسه حکم ایتمز. فقط جنایتلرده آیریجه ایتسه‌ده ایتمسه‌ده مجرد تعیین ایتدیکی جزای جنائینك بر نتیجهٔ طبیعیه‌سندن اوله‌رق قطعیاً حکمده بحث اولنمسه بیله جنایت محکومیتی حقوق مدنیه‌دن سقوطی مستلزمدر. حالبوکه بزم جزا قانوننده جنحه ایشلرنده محکومیتلرنده حقوق مدنیه‌دن سقوط کیفیتی بسبتون محکمه‌لرك ید اختیارینه براقلمشدر. جزا قانوننده دیورکه محکمه‌لر بر جنحه محکومیتی برابر ایسترسه عین زمانده حقوق مدنیه‌دن سقوطه‌ده حکم ایده‌بیلور. بویله بسبتون اختیاره براقلمق بر مسئله‌یی اساس اتخاذ ایتمك بر فائده بخش کورلمدی. قطعیاً معین ماده‌لر یوق ایدی. بو ماده سقوط کیفیتك محکمه‌لره اتخاذ اولنمش بر قاعده‌سی واردر. بر مادامکه غزته صاحبی اولمق ایچون بر محکومیتی اساس اوله‌رق قبول ایدیورز موانع نتیجه‌سنده بونك طبیعی اساس اتخاذ ایدلمسی اقتضا ایدیوردی. عرض ایده‌جکم برشی، حقوق مدنیه‌دن سقوط مسئله‌سی محکمه‌لرك ید اختیارینه براقلدیغی ایچون اساس اتخاذ ایده‌مدك برسنه حبس جزاسنده الیقودق. عیناً قبول ایتمش اولدق. او قسمه قطعیاً طوقونمدق، شورای دولت لایحه‌سنی عیناً قبول ایتدك. فقط بو اساسی قبول ایتمکله برابر یعنی صاحبی برطاقم شرائط ایفاسنه مجبوردر حقنی، کندوسنه مشروطیتك بخش ایتمش اولدیغی حقنی منافع عمومیه نقطهٔ نظرندن بعض شرائط دائره‌سنده ابقاسنه مجبوردر اساسنی قبول ایتمکله برابر بو اساس تطبیقاتده وعلی الخصوص غزته چیقارمق حقنك دیکر اموال کبی، دیکر حقوق شخصیه کبی حقوق تملك کبی ورثه‌یه انتقال ایتدیکی زمانه قدر تعقیب ایتمدی. شورای دولت لایحه‌سی بوینه تعقیب ایدیوردی حتی دیوردی که غزته صاحبنك وفاتندن صکره اکر غزته صاحبی اولمق وغزته‌نك چیقمسی ایچون شرائطی حائز



ورثه‌دن کیمسه اولمزسه غزته‌یی او ورثه بر مدت موقته ایچون چیقاردقدن صکره بشقه‌سنه نقل ایتمکه، ترکه مجبوردر. حال بوکه بو بزه موافق عدالت بر معامله اولمق اوزره کورولمدی چونکه معلوم عالیکزدرکه بعضاً بر غزته فوق العاده شهرته مالك اوله بیلور. اسمی یالکز اون بیك یکرمی اوتوز بیك لیرا ایدر. اوروپاده تان، تایمس غزته‌لری کبی. مثلا شو اساسی قبول ایده‌جك اولورسه‌ق تایمس غزته‌سی کبی بر غزته‌نك صاحبنك وفاتنده اکر ورثه‌دن او غزته‌یه صاحب اوله‌جق احوال وشرائطی حاوی کیمسه‌سی اولمدیغی صورتده غزته‌یی بشقه‌سنه دور ایتمك ایچون غزته صاحبنك ورثه‌سنی مجبور ایدیورز. حال بوکه بو حال ورثه ایچون غایت بیوك بر معامله اوله‌بیلوردی بوکا میدان ویرممك ایچون لزومی یوقدر. ابتداسنده غزته چیقارمق ایچون بعض شرائط ابراز ایتسون. ایتدی. بناءً علیه مجنون کیمسه‌لر غزته چیقارامز. ورثه شرائطی حاوی بر مدیر مسئول، شرائط قانونیه‌یی حائز مدیر مسئول ابراز ایده‌جك غزته‌یی چیقاراجق بناءً علیه حکومتدن کلن لایحه‌یی بو صورتله تعدیل ایتدك. لایحه غزته چیقارمق حقنده‌کی شرائطدن تقییداتدن اوله‌رق بزده بر کفالت نقدیه وضع ایتمشدی. که ذاتاً جمله‌نك معلومیدر. برچوق مناقشه‌یی موجب اولدی. بز انجمنده بو مسئله‌یی اوزون اوزادی‌یه دوشوندك بونك بر جهت حقوقیه‌سنی نظر دقته الدق بر ده جهت فعلیه‌سنی نظر دقته آلدق. بر از اول تحقق ایلدیکی کبی مشروطیت دائره‌سنده ویرلمش بر حق ایچون فضله بر مشکلاتدن عبارتدر. بونی بویله کوردك دیکر جهتنه کلنجه بونده‌ده قطعیاً بر فائده کورمدك چونکه غزته‌ده‌کی نشریاتدن مسئول اوله‌جق کیمسه مدیر مسئولدر هرشیده، بتون جزالر مدیر مسئوله ترتب ایدر. غزته صاحبنك قطعیاً بر مسئولیتی یوقدر. حتی حکومتدن کلن لایحه‌ده بو یوق ایدی هیچ بر مسئولیتی یوق ایکن بز غزته صاحبنه مسئولیت مادیه علاوه ایتدك ضرر وزیان مسئولیتی. حکومتدن کلن لایحه‌ده بویله قطعیاً بر مسئولیتی اولمیان برادمی بر غزته صاحبی قطعیاً مسئول اولیوب غزته صاحبنك، مدیر مسئولك محکومیتی حالنده محکوم اولدیغی جزای نقدیلری، ضرر وزیانلری تأمین ایچون بر دیپوزیتو بولندیرلمسی قطعیاً بزه فائده بخش برشی کورلمدی. کوریورسکزکه برکیمسه‌نك محکوم اولدیغی جزای نقدی وضرر وزیانلری تسویه‌دن عاجز بولندیغی حالده درحال محکومیت حبسه تحویل اولنور نشریاتدن مدیر مسئولدر. بویله کندیسی جزایی تسویه ایده‌مدیکی صورتده بوکا کندیسی نقدی ضرر وزیانی تسویه ایده‌مدیکی حالده بوکا بدل حبسده یاته‌جغنی اکلارسه آدمی دها زیاده دوشونمکه، احتیاطلی حرکت ایتمکه مجبور اولور. نه یازارسه‌م یازارم دیمن، یاننده غزته صاحبنك پاره‌سی وار. دائما بو پاره ویریله‌جك او پاره اکسیلنجه، بر ماده دها وار، درحال حد نظامیسنه ابلاغ اولنه‌جقدر. شو صورتله کندیسیله تماميله راحت قلان، بویله دوشونن، بویله بر موقعده بولنان بر مدیر مسئولمی دها زیاده قورقار؟ بونك تعیینی هیئت کرامه ترك ایدیورم. بنده‌کزجه وانجمنمزجه‌ده اکثریتله بویله کوردك که بونده بر فائده یوقدر. بالعکس مدیر مسئول طوغریدن طوغری‌یه بو محکومیتدن کندی کندیسندن چیقه‌جغی ایچون، دها زیاده قورقار. چونکه نظر قانونده وبتون معاملاتدن معاتب اولان یالکز بودر. پاره انك جیبندن چیقار. بولنمدیغی صورتده حکومتك محکمه‌یه مراجعت ایتمکه حقی واردر. عجزی تحقق ایتدیکی تقدیرده بو حبسه تحول ایدر. بناءً علیه کندیسی دها مشکل بر موقعده‌در. کندیسی بشقه درلو حرکت ایتمك مجبوریتنده‌در. فضله اوله‌رق فرانسه‌ده‌کی مطبوعات قانوننده بر قید واردرکه بویله مطبوعات جرائمندن مسئول اوله‌جق کیمسه‌نك یرینه پاره طوپلامق، پاره طوپلایوده او پاره‌یی ویرمك ممنوعدر. نیچون ممنوعدر؟ چونکه شو صورتله هرکس مطلقا آرقه‌سنده پك چوق آدملر بولور، هر درلو نشریاتده بولنور او برلری پاره طوپلارلر. بو مطلوب اولان فائده‌یی اخلال ایدیور. بر آدم کندیسی مسئول اولملی که قورقسونده یاپماسون ایشته بوکا مانع اولمق ایچون یاپمشلردر حالبوکه بز ممنوع اولان برشیئی بز اعاده ایتمش اولیورز. شو صورتله بویله هرشیدن مسئول مدیر وارکن بوکا مقابل اوته‌کی طرفدن آقچه دیپوزیتو ایدیلمسی شو ممنوع اولان عادتی اعاده ایتمکدن عبارتدر. بونك ایچون بز بوندن قطعیاً فائده کورمدك. نظریاتده بوکا مغایردر. بونده فائده کورمدیکمز ایچون چیقاردق. فقط بونی چیقارمقله کوره‌جکسکزکه اویله مطبوعاته تماميله تماشاتی حاضرلامدق. اك مهم اولان شیلری براقدق. لزومسز مشکلاتی رفع ایتدك. فقط غایت مهم تقییدات علاوه ایتدك وبرچوق قاعده‌لر، فقره‌لر علاوه ایتدك که قطعیاً شورای دولتك خاطرینه کلمامشدی. بز انجمنده انلری قویدق. وقانون لایحه‌سنی امید ایدرزکه مجلسك تماميله تصدیقنه اقتران ایده‌جك برحاله کتورمکه موفق اولدق. کذلك دیمینکی سوزمك جمله‌سندن اوله‌رق سویلیورمکه حکومتك علاوه ایتدیکی تقییداتدن مثلا بو شرائطی ایفا ایتمه‌دن چیقان غزته‌لر حقنده محکمه‌یه مراجعت ایتمکه حقی واردر. محکمه‌دن هم غزته‌لرك قاپانمه‌سنه وهم‌ده هر بر غزته ایچون تعیین اولنان مقدارده جزای نقدی استحصالنه حقی واردر. بز حکومتك بو حقوقنی دها زیاده تقویه ایتدك. حکومتك حقی اصولسز بر غزته چیقدیغی حالده یالکز محکمه‌یه مراجعتدن عبارت دکل همان غزته‌یی قپاتمق حقنی تسلیم ایتدك. یعنی غزته‌یی قپاتمق ایچون محکمه‌دن حکم استحصالنه مجبور اولمیه‌جق فقط بوکا مقابل دائما بر مسلك اعتدالکارانه محافظه و تعقیب ایلدك بوکا مقابل برطاقم لزومسز مشکلاتك اوکنی آلمق ایچون برچوق ماده‌لری ده تعدیل ایتمك مجبوریتنده بولندق. بالفرض حکومته مراجعتله رخصت آلمق اساسنی قبول ایتدك. یالکز بو رخصتك هر یر ایچون داخلیه نظارتندن آلنمسنی فضله کوردیك. مثلا تا بغداده‌کی بر آدمك داخلیه نظارتنه مراجعت ایتمسی فضله مصرفلری موجب اولور بونی محلنه براقدق دیکر طرفدن بویله بر رخصت ایچون اوزون بویلی بکله‌تمکده دخی بر ضرر کوردك. حکومت ایچون معین بر مدت براقدق. یکرمی بر کون ظرفنده حکومت تحقیقاتنی یاپار، ایجاب ایدرسه رخصتی ویرر. رخصتی ویرمکدن استنکاف ایدرسه اونده‌کی اسباب قانونیه‌یی تحریراً بیلدیریر. ذاتاً حکومت ایچون اینجه ارامه‌ده بر فائده یوقدر.

صرف صاحبنك مراجعتی اوزرینه حقنده موانع قانونیه وارمیدر یوقمیدر؟ بونلری اکلامقدن عبارتدر. اوزون بویلی شیلری لزومسز کوردك یکرمی بر کونی کافی بولدق. حکومتدن کلن لایحه غزته چیقارمق حقنی عینی زمانده قوانین موضوعه دائره‌سنده تشکل ایتمش اولان شرکتلره تودیع ایدیور. بز بوشرکتلردن مطبوعات قانونی لایحه‌سنده بحثه لزوم کورمدك. چونکه بیلیورسکز بر مملکتده قوانین موضوعه دائره‌سنده معنویت اکتساب ایدن بر شرکت، برهیئت برشخص مالینك بالجمله حقندن محرومیتی ایچون مکرکه تقیدات مخصوصه اولسون شوصورتله بویله قواعد عمومیه‌مزه عائد برمسئله‌نك مطبوعات قانوننده موضوع بحث ایدلمسنده برمحذور کورمدك. ذاتاً بوراده اوزون مناقشه‌یی موجب اولمین برمسئله‌در. حال بوکه بوشرکتلرك بزده اراضی آلوب المامغه حقی وارمیدر. یوقمیدر. بوذاتاً حل اولمش برمسئله‌در. انك ایچون ذاتاً بو مسئله اوزون اوزادی‌یه قوانین مدنیه‌مزك قوانین تجاریه‌مزك اثنای تدقیقنده اوزون اوزادی‌یه موضوع اوله‌جق. بومسئله‌نك اساساً حلی محتاج اولان مسئله‌نك نه یولده حل اولنه‌جغنی ارائه ایلمك ایسته‌دم. بونی تماماً قواعد عمومیهٔ حقوقیه‌مزه ترك ایتدك. قواعد عمومیه‌مز اعتباریله اکر شرکتلرکده تماماً بزده شخص معنوی شکلنی اکتساب ایتدکدن صکره شخص مادینك بالجمله حقوقنه مالك اولدقلری طبیعیدرکه غزته چیقارمغه‌ده حقلری اوله‌جق. حکومتك لایحه‌سی چیقان نسخه‌لر ایچون بر تودیع مجبوریتی وضع ایتمشلر، بز او مجبوریتی تماماً محافظه ایتدك. یالکز تودیع مجبوریتی ایچون محلندن داخلیه نظارتندن مطبوعات اداره‌سنه تودیعنه لزوم کوستریور. حال بوکه ذاتاً بز یاپدیغمز قانون لایحه‌سی اعتباریله بوندن صکره مطبوعات اداره‌سنده بیوك برایش قالمامش کبیدر. مطبوعات اداره‌سی بیلورسکزکه سانسور اصولنك موجودیتی حالنده‌در. عکس صورتده بتون معاملات مدعی عمومی‌یه کیده‌جك. تعقیبات قانونیه ایجاب ایدرسه مدعی عمومی اجرا ایدر. اکر خصوصی ذم وقدحدن طولایی دعوی اوله‌جقسه ینه مدعی شخصینك مراجعتی اوزرینه مدعی عمومی اجرا ایده‌جکدر.

هرحالده داخلیه نظارتی ایچون بریری یوقدر. بونك ایچون یکی برشی یاپدق. بعدالطبع ایکیشر نسخه داخلیه نظارتنه تودیع ایتمکله برابر، مطبوعات اداره‌سنی قالدیروب انك یرینه مدعی عمومی‌یه کوندرمك ایچون مجبور ایتدك. بوبابده‌کی جزای نقدی‌یی الغا ایتدك. وحتی کوندریله‌جك نسخه‌لرك اوزرینی آیروجه مدیر مسئوللر امضا ایدرك یوللایه‌جقلر خط دستلریله امضا ایده‌جکلر. یوللایه‌جقلر. تبلیغات رسمیه‌نك درجی مجبوریتی حقنده لایحه‌ده برماده وار. بز بومجبوریتی قبول ایتمك ایسته‌مدك. ذاتاً بو اویله بر مجبوریتدرکه هریرده آز چوق استعمال اولنمشدر. فرانسه‌ده (۱۸۵۲) ده (قومونوکه) ویرمشلردر. بویله برمجبوریتی ویرمشلر حکومت نه یازارسه نه‌کبی تبلیغاتده بولنورسه بونی غزته‌لر یازمق مجبوریتنده ایدی. حالبوکه صکره‌لری سوء استعمال ایدلدیکندن الغو ایدلدی. بزده قطعیاً بوکا لزوم کورمدك. یاخود غزته‌لر حکومتك غزته‌سیدر. رسمی غزته‌لردر. اساساً مشروطیتده بویله بر غزته‌لر ایچون فضله‌در. تبلیغات رسمیه‌یی اهالی‌یه طویورمق ایچون واسطه یافته‌لردر. جامع قپولرنده عمومی محللرده، یافته وسائره ایله دها زیاده واقف اولورلر اهالی‌یه وقوع اولان تبلیغاتی ذاتاً بیلیورسکزکه ولایاتده نشر ایدیلن غزته‌لری انجق ملحقات مأمورلری کورر. اساساً نظریات اعتباریله طوغری اولمیان برآنغاریایی ذاتاً تبلیغات رسمیه‌یه حکومت برمجبوریت وضع ایتمسه بیله غزته‌لر کندیلکندن باصارلر. حکومتك تبلیغات رسمیه‌سنی هرکس اوقومق آرزو ایده‌جکندن غزته‌لر انی باصمق ایچون بلکه تهالك کوستره‌جکلر. برمجبوریت قانونیه حالنه قویمق قواعد اساسیه‌مزه، اساسی ملیمزه مغایردر. انکیچون اکا عائد اولان ماده‌یی تماماً لایحه‌دن قالدیردق. حکومتك کوندردیکی قانون لایحه‌سنده بر مهم نقطه واردرکه بونقطه‌یی مهم اولدیغی قدر اصلاح ایتدك. مجلسده تماماً تصدیق ایده‌جکدر. حکومتك لایحه‌سی جرائم مطبوعاتدن طولایی دائماً مسئول اوله‌رق مدیر مسئوللره عائد اولدیغی وبونلرده‌ده اکر یازیلان مقاله‌نك زیرنده امضا وارسه مقاله صاحبی یعنی یوقاروده اشاغی حکومتك لایحه‌سنده مطبوعاتدن طولایی مسئول اولان مدیر مسئول ویرده بادیٔ تهمت اولان مقاله‌نك زیرنده امضا وارسه صاحبنه عائد اوله‌جق. بوایکی شقدن بشقه مسئولیت یوق. حالبوکه بو قطعیاً موافق دکل ومطبوعات قانوندن منتظر اولان فوائدی قطعیاً سکته‌دار ایدر. چونکه چوق احوال ظهور ایده‌بیلیرکه صکره اوراده بر غزته‌ده نشریاتدن طولایی نه مدیر مسئول ونه‌ده غزته‌ده مقاله صاحبنی بولمغه صعوبت اولور. شو حالده چوق احوال ظهور ایده‌بیلیرکه بر غزته حقنده تحقیقات وتعقیبات امکانسزدر. مثلا سوقاقده کیدرکن موزع باغیره‌رق بوغزته‌ده برینك علیهنده برمقاله وار. نه امضا وار. نه‌ده مطبعه‌جی بللی. بویله برغزته‌دن کیمی مؤاخذه ایده‌جکسز. هیچ کیمسه یوق. ویاخود باب عالیده برکتابجی‌یه مراجعت ایتدیکز. سزه بر غزته چیقاریر. صوفیه‌ده یاخود پارسده چیقمش برغزته علیهکزده برمقاله‌وار. کیم مسئول ایدیله‌جك، اورته‌ده مسئول ایدیله‌جك کیمسه یوق. مطبوعات قانونی مدیر مسئولدن بحث ایدیور. صاحب مقاله‌یی کوستریور. حال بوکه نه صاحب مقال، نه مدیر مسئول وار. بونلر حقنده اکر تعقیبات قانونیه اجرا ایده‌جك ایسه‌کز اوغزته‌نك حتی مدیر مسئول بللی اولسه بیله غزته‌نك چیقدیغی یره کیتمك واوراده تعقیبات اجرا ایتمك لازم کله‌جك. حال بوکه سز بوراده معروف اولدیغکز ایچون او نشریاتدن طولایی بر ضرر وزیان وارسه او ضرر وزیان اوراده اولمامشدر. بوراده اولمشدر. انك ایچون سز بوراده عاجزسکز. هیچ کیمسه حقنده تعقیباتده بولنه‌میه‌جقسکز. بوکا چاره اولمق اوزره بز جرائم مطبوعاتك مسئولیتلری ایچون برطاقم شرائط وضع ایتدك. اول امرده مدیر مسئول اولسون، برغزته‌نك برمدیر مسئولی اوله‌جق. اندن صکره ممثل (ادیتور) مسئول اوله‌جق. بعض اوله‌بیلورکه برغزته‌نك مدیر مسئولی بعض دفعه‌ده بر کتابجی چیقار. ممثل دیدك. صکره حکومتك لایحه‌سنده کوستردیکی وجهله اکر مقاله‌نك زیرنده امضا وارسه مقاله صاحبی صکره ایکنجی درجه‌ده مطبعه‌جی مسئول اولور. اندن صکره بایعلر، موزعلر مسئول اوله‌جق. غزته‌نك اکر مدیر مسئولی علیهنه تعقیبات اجراسنه امکان وارسه اونکله مقاله صاحبی علیهنه تعقیباتده



بوله‌جق. اکر انلر حقنده تعقیبات امکانسز ایسه مطبعه‌جی علیهنه مراجعته حقمز وار. اکر مطبعه‌جی علیهنه‌ده مراجعته امکان یوقسه موزعلر بایعلر حقنده، یعنی هربری صره ایله یعنی بری حقنده تعقیب دعوی امکانسز قالدقجه او بردرجه‌یه کچلمیه‌جك. یالکز مدیر مسئول ومقاله صاحبی ایله ممثل بوندن مستثنا، مدیر مسئول موجودیتی اعتباریله اونلر فاعل مشترك عد ایدرك انلر حقنده تعقیبات قانونیه‌ده بولنه‌بیلور. یالکز شوصورتله نشریاتدن متضرر اولان، بوده تماماً دمین‌که عرض ایتدیکم شیئی کوسترکه قطعیاً بر اثر مماشات کوسترمیه‌رك تماماً قاعدهٔ عدالتك ایجابی وجهله برشی یاپدق. لزوملی شیلری ایفا ولزومسز مشکلاتی ازاله ایتدك. شوصورتله برشخص متضرر ایچون مطبوعاتدن دائما مسئول ایده‌جك برکیمسه‌یی بولمغه امکان بولنور. کذلك دمین‌ده عرض ایتمش ایدم حکومتك لایحه‌سی قطعیاً صاحبنی نظر اعتباره المیورکه اوراده بیوك برمنطقسزلق وار. ارادینی صاحب ایچون قطعیاً برمسئولیت یوق. بتون مسئولیت کرك جزائیه کرك مادیه اولسون هپسی مدیر مسئول ایله امضاسی موجود اولان مقاله صاحبنه منحصر قالیوردی. قطعیاً اورته‌ده غزته صاحبی یوقدی. انی صرف یالکز ضررو زیانه اشتراك ایتدیردك اوبرلری حقنده مدیر مسئوله قانوناً واقع اوله‌جق بتون محکومیتلردن غزته صاحبی‌ده مسئولدر. شوصورتله متضرر اولان کیمسه ایچون مطلقاً بوقدر متفرق اشخاصدن هرحالده برینی بولوب حقنی تماماً تسویه ایتدرمکه امکان بولیور. مطبوعات قانوننده ینه بودرجه مهم دیکر برنقطه واردرکه مطبوعات قانون لایحه‌سی صرف بوقانونی غزته‌لره حصر ایتمشدر. حالبوکه بو طوغری دکلدر. کرچه افکارك درجی صورت حدوثی مطبوعاتدر انك بیوك واسطه‌لردن بریسی مطبوعاتدر اما. مطبوعات یکانه واسطه دکلدر. مطبوعات قدر یافته‌نك‌ده اهمیتی واردر. علاوه‌نك‌ده اهمیتی واردر. صکره عمومی محللرده‌کی نطقلرك‌ده اهمیتی وار. بونلرك هپسی مطبوعات قدر مهم مطبوعات قدر افکارك حصولی، انتشاری ایچون نظر دقت النده طوتلمغه لایق برطاقم وثائقدر. بشقه محللرده بونلر یالکز مطبوعاته، جرائده حصر ایدلمامشدر. افکارك انتشارینه واسطه اولان بتون بوصورت حدوثیه‌نك هپسنه تشمیل ایدلمش. بز بونی آلدق بعض تعدیلات لازمه ایله عیناً قبول ایتدك مطبوعات قانونی یالکز غزته‌لره منحصر دکلدر. عمومی محللرده سویلنان سوزلرده‌ده کذلك یافته‌لره، اعلاننامه‌لره والحاصل نرده‌ده افکارك انتشارینه واسطه وارسه انلرك جمله‌سنه عائددر. صورت حدوثك جمله‌سنی عرض ایتدك صکره بعض اوفاق تفك دها تعدیلات اجرا ایتدك مثلا قیدسزلك اثری اوله‌رق قانوننامه یرینه نظامنامه کلمه‌سی قوللانیلمش حال بوکه بیلورسکزکه قانون نامه بشقه نظامنامه بشقه‌در. قانون قوهٔ قانونیه‌یه عائددر. نظامنامه کلمه‌سی یرینه قانون کلمه‌سنی قویدق. کذلك هیئت مبعوثان مذاکراتنك تحریف ایدلمسی حقنده بر فقره واردی. بونی ابطال ایتدك یالکز جزالندیرلمسی ایچون طبیعی سوء نیت اولمق شرطدر اورایه بر قصد کلمه‌سی قویدق قصداً اولمدیغی صورتده مسئولیتی موجب اوله‌مز. ذات حضرت پادشاهی حقنده نشریاتده مطبوعات لایحه‌سی صرف ذم وقدحی اساس اتخاذ ایتمشیدی. حال بوکه ذات حضرت پادشاهینك صفت حکمدارینه اولان یالکز ذم وقدحدن طولایی کافی کورمدك طبیعیدرکه پادشاه وحکمدار حقنده هردرلو کلمه‌لر موجب مسئولیت اولمق لازم کلیر.

عثمان فوزی افندی — قصدی اولوب اولمدیغنی نصل تعیین ایده‌جکسز. انی ایضاح بیوریکز.

رئیس — اندم سوزینی کسمه‌یك. رجا ایدرم.

لطفی بك (دوامله) — صکره عرض ایده‌یم بناءً علیه بونی بز ذات حضرت پادشاهی حقنده‌کی ذم و قدحه حصر ایتمدك. غیر لایق نشریاته‌ده تشمیل ایتدك. مع مافیه شو تشمیله نظراً بوبابده جزایی برآز اغیر کوردك. آلتی آیدن عبارت فقط اوفاق برمسئولیتی موجب برمعامله ایچونده آلتی آی برآز فضله‌در. انی اوچ آی مناسب کوردك. جزا قانوننده ذات حضرت پادشاهی حقنده‌کی ماده‌سی بو مرکزده ایدی. بناءً علیه مطبوعات قانوننك شو ماده‌سیله بر توفق حصوله کلیور. اوچ آیدن عبارت اولمسنی مناسب کوردك

مطبوعات قانوننده لایحه‌ده مهم ماده‌لردن بریده جنایت ایقاعنده، تحریکات حقنده بوبابده مهم بر ماده‌واردر. بوماده غایت نظر دقتمزی جلب ایتدی وبونی اوزون اوزادی‌یه تدقیق ایتدك. لایحه شو یولده ایدی. اصول مشروطیتی تغییر ویاخود اهالی‌یی حکومت مشروطه علیهنه تحریك ویاخود اهالی بینه القای نفاق یولده نشریاتده بولنمق. حالبوکه شو تعبیراتك غایت مبهم اولمسنه نظراً بونك ندرجه سوء استعمالاته میدان ویره‌جکنی اکلامق غایت قولای. ذاتاً دیکر مملکتلرك قانونلرینده هیچ برنده بویله مبهم تعبیرات یوقدر. بومبهم کلمه‌لر بوماده‌ده ابقا اولنمامش. هریرنده تحریکات هانکی جرملر ایچون اولدیغی ده او جرملری کوسترن ماده‌لر ایله کوسترلمش جزا قانوننك فلان فلان ماده‌لرنده کوستریلان جرائمه تحریك ایدنلر حقنده دینلمش. بونی بز بویله ابقا ایتمکده برمحذور کوردك اونی تعدیل ایتدك حکومت مشروطه علیهنه تحریك قانون اساسی ایله مؤید اولان اصول مشروطه علیهنه ویاقتل، نهب وغارت و احراق اموال کبی احواله، ومملکتك اسایش ومناسبات خارجیه‌سنی اخلال ایدن وقانون جزانك برنجی وایکنجی فصللرنده مصرح اولان جرائمه، تحریکه... بویولده تفسیر ایتدك‌که بوصورتله ینه تحریك ایتدیکی تماماً تظاهر ایده‌جك، بویله برمسئولیت حصوله کلدیکی وقت نه‌کبی جرائمه تحریك ایتدیکی تعیین ایده‌جك بوصورتله سوء استعمالك‌ده اوکی آلنمش اولور. یالکز لایحه‌نك اوماده‌سنك صوکنده «اکر وقایعك حدوثنه سببیت ویردیکی تقدیرده...» دییوردی. مدیر مسئول وصاحب مقاله حقلرنده قانون جزا موجبنجه ترتب ایده‌جك جزالردخی ایریجه اجرا ایدیلور. اکر تحریکاتك آثار فعلیه‌سی حصوله کلورسه جزا قانوننده بوکبی نشریاتده ذیمدخل اولنلر حقده بوکبی جزالر تعیین اولنه‌جق دییور. حال بوکه جزا قانوننده بوکیلر حقنده قطعیاً برشیئی یوقدر. چونکه فاعل مشترك فاعل مستقل کبی معامله کورمك ایچون برکیمسه‌نك اول امرده فاعل مشترك اولمسی لازم کلور. حال بوکه برآدم یالکز مطبوعات ایله برجنایته بریسنی تحریك ایدرسه بو، فاعل مشترك اولمق ایچون کافی دکل. فاعل

مشترك اوله‌بیلمك ایچون جنایتك اسبابنی حاضرلاملی، یول کوسترملی، برتأثیر اجرا ایتملی. برچوق صورتلری دها واردر که حقوق جزائیه‌ده تفصیل ایدلمشدر. بویله غزته‌لر ایله برکمسه‌یی جنایته تحریك ایتمك فاعل مشترك اولمق ایچون کافی دکل. بوجزالرك جزا قانوننده اسبابی تحری ایدلدکده نشریاتك آثار فعلیه‌سی وجوده کلمك ایچون اول امرده بونشریاتده بولنانلری فاعل مشترك عد ایتمك لازم. بزده عد ایتدك دیدك که بونشریاتك اثر فعلیه میدانه کلمش ایسه مدیر مسئول وصاحب مقاله فاعل مشترك عد اولنه‌رق حقلرنده قانون جزا موجبنجه معامله اولنور. بوکلمه‌یی علاوه ایتمسه ایدك بونلر حقنده قانون جزاده برمعامله یوقدر. یالکز (٦٦) نجی ماده یعنی شیئلر ایچون واردی برماده. حال بوکه ٦٦ نجی ماده بومطبوعات قانونیله ضمناً تعدیل لغو ایدیلور دیمکدر. چونکه اوراده بوکبی تحریکات ایچون آثار فعلیه‌سی میدانه کلدیکی صورتده کوستریلان جزا نفی مؤبددر. حال بوکه بوراده نهایت اوچ سنه. دیمك که بوقانون انی لغو ایدیور ضمناً. انك ایچون بوشرائطی، بوجمله‌یی بورایه ابقا ایتمك لازمدر. بونك ایچون بونلر حقنده جزا قانوننده هیچ برمعامله اجرا اولنماز. صکره بزمطبوعات قانونته برماده علاوه ایتدك که بوماده حکومت طرفندن کلان لایحه‌ده یوق. اوده اصلی اولمیان حوادث یازلمسی. مثلا کونك برنده ادرنه‌ده قتل عام اولمش دیه غزته‌نك بریسی برشئ یازمش. بوکبی شیئلر طبیعی هیجانی موجب اولور. بو برجرمدر. بوکا دائر هیچ برماده یوق. مثلا: ذات عالیکز طرفندن یازلمش کبی برمکتوب نشر ایدیلیور، سزك شخصکزی چوروتدیلیور. سز قطعاً او مکتوبی یازمامشسکز. سزك بتون حیثیتکز لکه‌دار ایدیلور. بوکا دائر حکومت طرفندن کلان لایحه‌ده هیچ برماده یوق. بزبوکا برماده علاوه ایتدك. ممالك سائره قانونلرنده‌ده واردر بوماده. اورادن آلدق خلاصه ایتدك، بعض تعدیلات ایله بورایه علاوه ایتدك. فقط بوماده دائره‌سنده برجرم بولمق ایچون اول امرده سوء نیت اولمق لازم، صکره‌ده برتحریف اثری اولملی، اسایشی اخلال ایتملی. دها برشی وار. اوت نقل کیفیتی اولمزسه،

بودرت شرط موجود اولمزسه بوماده‌یه تماس ایتمش برجرم اولمقله برابر دیکر نقطه‌لره تماس ایدر وذم وقدح ماده‌لرینه تماس ایدر و مواد سائره احکامنه کوره معامله کورر. یوقسه اصلی اولمیان حوادث یازارق بوماده‌یه کیره‌بیلمك ایچون برطاقم شرائط واردرکه اوشرائطده ماده‌ده کوسترلمشدر. ذم وقدح حقنده پك آز برشی تعدیل ایتدك شورای دولت لایحه‌سنده. تعدیلاتی غایت مهم نقطه‌لرده مثلا حکومت لایحه‌سنك ٢٦ نجی ماده‌سنده خاندان سلطنت ومأمورین رسمیه وممالك عثمانیه‌ده مقیم دول متحابه قونسلوسلری حقنده نشریاتدن ذم وقدحدن بحث ایتدیکی حالده دیکر برطاقم مهم هیئتلر واردرکه انلر نظردقته النمامشدر. مثلا مجلس مبعوثان هیئتی، مجلس اعیان هیئتی صکره اردوی عثمانی هیئت مجموعه‌سی علیهنده برسوز سویلر، ذم وقدحده بولنورسه بونلره دائر حکومتدن کلان لایحه‌ده هیچ برماده یوق ایدی. بزبو ٦٢ نجی ماده‌یه بونلری علاوه ایتدك. اوماده شو شکلی آلدی. خاندان سلطنت ومجلس مبعوثان واعیان ومأمورین حکومت وسائر هیئت رسمیه واردوی عثمانی وسائره حقلرنده واقع اولان نشریاتده ذم وقدحده... کذلك ذم وقدح مسئله‌سنه برشی علاوه ایتدك حکومتك لایحه‌سنده. بیلورسکزکه ذم وقدح یا خصوصی اولور ویا عمومی اولور اوده یا برمأمور حقنده اولور یاخود افراد اهالیدن بری حقنده اولور. افراد اهالیدن بریسی حقنده اولان ذم وقدح ایچون آیریجه برماده وار انی ابقا ایتدك. فقط مأمور حقنده‌کی ذم وقدح کذلك ایکیه آیریلور. بری شخصه عائد اموردن اولور. امورده احوال خصوصیه‌سنه عائد اولور. احوال خصوصیه‌سنه عائد اولان عیناً افراد حقنده‌کی ذم وقدح نه ایسه انلر حقنده نه معامله اجرا اولنورسه مأمورلرك‌ده احوال خصوصیه‌لرینه، حیات خصوصیه‌لرینه عائد ذم و قدحده اویولده معامله ایفا ایدیلور. فقط بونلرك وظائف مأموریتلرینه دائر اولان اموردن طولایی حقلرنده وقوع اولان ذم وقدحك دیکر ذم وقدحك فرقی واردر. اوبرلرنده قطعیاً افراد اهالینك حقلرنده ویاخود مأمورلرك حیات خصوصیه‌لری حقنده‌کی ذم قطعیاً اثبات اولنه‌ماز یالکز محکمه اویله برذم

وقوعبولمشمی بولمامشمی. برآدمه تجاوز ایدلمش حیثیتی اخلال ایده‌جك صورتده واقع اولان فعل حقیقت حالده واقع اولمشمیدر اولمامشمیدر مسئله‌سی قطعیاً موضوع بحث اوله‌ماز. اونشریاتده بولننلرك قطعیاً اثبات ایتمکه حقلری یوقدر یالکز محکمه وظیفه‌سی قانونك تعیین ایتدیکی شرائط دائره‌سنده وقوعبولوب بولمدیغنی تثبیت ایتمکه مأموردر. ذم وقوعبولمش ایسه قطعیاً اثبات اولنه‌ماز. بوهرپرده بویله قبول اولنمش برلایحه‌در. بزم شورای دولت لایحه‌سی‌ده قبول ایتمشدی. فقط مأمورلرك وظائف مأموریتلرینه عائد اولان ذم وقدح بوقبیلدن دکل. برآدم برمأموره ارتکاب ویا سوء استعمال، ارتکاب، اختلاس کبی صورتله اسناد ایدن آدمك اوت اسناد ایتدم دلائل ایشته بوراده اثبات ایتمکه حقی وار اثبات ایتدیکی حالده کذلك بزده بوماده‌یی ابقا ایتدك. یالکز بوماده‌ده برطاقم کیمسه‌لر واردرکه بشقه مملکتلرده مأمورین حکومت درجه‌سنده بزده داخل دکلدی. بز بونلری علاوه ایتدك. حتی کندیمزی‌ده علاوه ایتدك. مبعوثان واعیان انلرده بویله. صفت رسمیه‌لرینه عائد ووظائف مأموره‌لرینه دائر حقلرنده وقوع اوله‌جق ذمك اثباتی ممکن اوله‌جغی شوصورتله کوسردك که یاپمق ایسته‌دیکمز قانون عدالته موافق قانون یاپمقدر. کندیمزی بیله اندن خارج طوتمدق. حکومتك لایحه‌سنده یوق ایکن انی‌ده صوقدی. بزم علیهمزده وقوع اوله‌جق ذم وقدح... کذلك برطاقم اشخاص واردرکه مأمور اولمدقلری حالده کندیلری حقنده مأمور کبی معامله ایتمك بویولده مأمور کبی معامله ایتمك ایجاب ایدیور. مثلا حصه‌سندانی چیقاراز بانقه‌لر، مؤسسات مالیه مأمورلری دیرکتورلری. بونلر کرچه افراد اهالیدندر. مأمورین کبی صفت رسمیه‌سی یوقدر. فقط ایچنده بولندقلری ایشلرك اهمیتی واردر. بو اهمیته مبنی بونلرك‌ده ایشلرینه متعلق وقوع اوله‌جق ذملرینی اثبات ایتمك ایچون حق ویردك. بونلرده بوبابده تماماً مأمور کبیدر. ممالك سائره‌ده‌ده بویله‌در. انلر حقنده وظائف مأموره‌لرندن طولایی واقع اولاجق ذملری اثبات ایتمك مجبوریتی واردر. تسلیم ایتدك بونی. بوماده‌یه علاوه ایتدك. غزته‌ده ذم وقدحی اثبات ایتمك حکومت



ایچون برحق تعقیبی بز انی قسماً قبول ایتدك وحتی دها صریح وواضح برشکله قویدق. وحتی دها واضح برصورتده یازدق که مثلا ایکی سنه ظرفنده حبس جزاسی مستلزم برشی اوچ دفعه تکرر ایدن جریده ویارسائل حکومت طرفندن موقتاً تعطیل ویاحبس ایدیلور چونکه موجود جزالر، موجود استحکام قانونیه بوکبی عرفی معاملاته مراجعتدن قطعیاً حکومت وارسته‌در. فقط دیکر طرفدن برماده واردرکه انی ابقا ایتدکدن بشقه دیورلردی ٢٢ نجی ماده موجبنجه دولت عثمانیه‌نك امنیت داخلیه وخارجیه‌سنی مخل نشریاتده بولنان جرائدك ویارسائلك مدیر مسئوللری حقنده علی‌الاصول اقامهٔ دعوی اولنمقله برابر حکومتجه محافظهٔ اسایشه لزوم کوردیکی تقدیرده موقتاً تعطیل ایده‌بیلور. بونی آلدق، قبول ایتدك. حتی دها صریح برشکله قویدق. فضله اوله‌رق ٣٢ نجی ماده یالکز دولت عثمانیه‌نك امنیت داخلیه وخارجیه‌سنی اخلال ایده‌جك نشریاتده بولنان جریده‌لره حصر ایتدیکی حالده، حکومتك بوحقی، بزبوحقی دها زیاده توسیع ایتدك. اوماده موجبنجه یالکز امنیت داخلیه ویاخارجیه‌یی اخلال ایده‌جك نشریاتده بولنان غزته‌لره دکل اصول مشروطیت علیهنه وامنیت داخلیه ویاخارجیه‌یی مخل نشریاتده بولنان جرائده دخی تشمیل ایتدك. شوصورتله کوریورسکزکه شورای دولتدن کلن لایحه‌دن دها واسع بردائره‌ده‌در. اصول محاکمه حقنده‌ده تدقیقات اجرا ایتدك. اکثر ممالکده مطبوعات جرائمی ایچون اصول مخصوصه واردر. هیئت عدول دیدکلری، علی‌الخصوص مأمورین حقنده‌کی اسناداتی هیئت عدوله براقیورلر. جنایت محکمه‌لرنده تعیین اولنان جزالر جنحه نوعندن اولمقله برابر بونلر جنایت محکمه‌لرینه تودیع ایدیلر. هیئت عدول معرفتیله بوایشه باقمسی در مملکتك منافع عمومیه‌سی اعتباریله دها زیاده برفائده‌ور. حال بوکه بزده هیئت عدولی مطبوعات قانوننده لزومسز ووقتندن اول برتشبث عد ایتدك بونی. یالکز همزك وحتی سزلرك نظرکزه چارپمشدرکه مطبوعاتده‌کی نشریاتدن متضرر اولان کیمسه‌لر برآن اول حکم آلمق ایستدکلری حالده مع التأسف نائل اوله‌میورلر. چوق وقت سورونجمه‌ده قالیور. عزت نفسلرینه اوریلان ضربه‌لر ایله وحقلرنده‌کی

نشریاتك ضررلری برحکم استحصالنه قدر پایدار اولیور. بوده تماماً کندیلرینه صکره‌دن کلن برحکمده کندیلری ایچون قابل تضمین اوله‌میور. بونك ایچون ممکن اولدیغی قدر مطبوعاته متدائر جرائم حقنده تعقیباتی ساده‌لشدرمك ایچون مشغول اولدق. بونك اسبابنی آرادق، حتی مرحوم عدلیه ناظری ناظم پاشانی قومیسیونه جلب ایتدك. کندیسیله بوبابده اوزون اوزادی‌یه قونوشدق. مع التأسف برشی بوله‌مدق. یالکز بولدیغمز شی جنحه دعوالری ایچون مدعی عمومینك حقی واردر ایسترسه مستنطقه ویرر، ایسترسه محکمه‌یه ویرر. بز بوحق اختیاری قالدیردق. مطبوعات جرائمی بالبدر. بناءً علیه مستنطقه ویرمکه محل یوقدر. بوندن ماعدا معاملاتی تسهیل ایچون هیچ برشی بوله‌مدق. جلبلر ایچون هیچ برشی بوله‌مدق یکرمی درت ساعت ایچنده اولمق اوزره حضور محکمه‌یی ساده‌لشدیرمك ایسته‌دك. بوبابده بولدیغمز شی مع التأسف بودر. بشقه برشی بوله‌مدق. مرور زمان ایچون التی آیی چوق کوردك. بوکبی شیلر معلوم عالیکز بوکبی جرائم نقدر چابوق تعقیب اولنورسه اوقدر ایی اولور. وبوکبی دیدی قودیلر ایچون التی آی پك اوزوندر ذاتاً هریرده اوچ ایدر. بزده اوچ آی یاپدق صکره مطبوعات قانوننك اجانبه عائد برماده‌سی واردر. اوماده‌یی‌ده دیدی قودی‌یه میدان قالمیه‌جق درجه‌ده دوزلتدك. اساسنی قبول ایتدك، فقط بوبابده خارجیه ناظریله کوروشلدی. او ماده‌یی‌ده همان عیناً قبول ایتدك. صرف فنی وادبی رسائلك صورت نشری حقنده‌کی احکامنده بوندن مستثنا طوتدق. چونکه بونلرك طبیعی، کرچه اهمیتلری وارسه‌ده اویله مطبوعات کبی اهمیتی یوقدر. اوقدر نظردقته آلنمه محل یوقدر انك ایچون بونلرك صورت نشری حقنده غزته‌لرده ورسائلده آرانیلان دلائلدن بونلری مستثنا طوتدق. کذلك خارجده بونلری استثنا ایتدك صکره کذلك خارجده طبع اولنان و خارجدن ادخال اولنان جرائد حقنده لایحه‌ده هیچ برماده یوق ایکن بزبونی نظردقته آلدق شمدی افندیلر! کوریورسکزکه مطبوعات قانوننك تکلیفنده هرشیدن اول قاعدهٔ عدالتی و ایجابات عدالتی نظردقته آله‌رق قطعیاً هیچ

برطرف حقنده تماشاکارانه حرکتی ایسته‌مدك. ایجابات عدالتی نظردقته آلدق. ایجابات عدالت نه ایسه انی یاپدق. ممکن اولدیغی قدر لازم، پك سرت ولزومسز مشکلاتدن عاری برقانون یاپدق. امید ایدرزکه هیئت بونی برآن اول چیقاریر.

(آلقشلر)

رئیس — انجمن لایحه‌سنك، مضبطه‌سنك خلاصه‌سنی لطفی بك ارقداشمز پك صریح ومقید برصورتده بیان وایضاح بیوردیلر. شمدی بونك هیئت عمومیه‌سی حقنده بر مطالعه بیان ایتمك ایسته‌ینلر وارسه وسویلمك آرزو ایدرسه اسملرینی قید ایتدیرسونلر. اولا هیئت عمومیه‌سی حقنده مطالعه سرد ایده‌جك وارسه بیورسونلر. صکره ماده بماده سویلرسکز. اسماعیل پاشا ایله ابراهیم افندی سوز ایستدیلر. بیورك حافظ ابراهیم افندی هیئت عمومیه‌سی حقنده.

حافظ ابراهیم افندی — (ایپك) شمدی بومطبوعات نظامنامه‌سی حکومت طرفندن وریلان نظامنامه وار. برده انجمندن یاپیلان مطبوعات لایحه‌سی وار. ظن ایدرسه‌م حکومت طرفندن ویریلان مطبوعات لایحه‌سی رفقای کرامه توزیع اولنمشدی. فقط مرور زمانله هیچ بریمزك النده قالمدی. شمدی حکومت طرفندن ویریلان لایحه‌یی برپارچه مطالعه ایدرسه‌ك اکلارزکه انجمنك یاپدیغی لایحه‌ده برچوق شیلر نقصاندر. مطبوعاتسزلقدن طولایی چکدیکمز بلانك درت آی ایچنده دها بلاسنی کوردك. زیرا هیچ اویانمامش تنور ایتمامش افکاری برملتیکیدن غایت سربست حرسویله‌مکه باشلایجه حدودی کچیور. بناءً علیه هیئت عمومیه‌سی اعتباریله برتکلیف ایدرم. قبول ایدرسه‌کز ولجه حکومت طرفندن وریلان لایحه‌یی مطالعه وتدقیق ایدهلم. اوایکیسنی برابر تدقیق ایدرك بوشمدیکی (خارج صدالری) انجمنك ویردیکی لایحه‌یی هیئت عمومیه‌سی اعتباریله طوغریدن طوغری‌یه بن قبول ایده‌میورم.

رئیس — انجمن حکومت طرفندن کوندریلان نظامنامه‌یی عریض وعمیق مطالعه ایتمشدر. وایتدکلرینی‌ده جمله ارقداشلرمز سویله‌یورلر. فقط برنقصان برشی وارسه حافظ ابراهیم افندی انی برتکلیف صورتنده ویره‌بیلیرسکز دکلی افندم. اکر هیئتجه موافق کوریلورسه انی‌ده

تكرار انجمنه كوندریرز. انلرده قبول ایدرلرسه اولور. اسماعیل پاشا بیورك هیئت عمومیه‌سی حقنده.

اسماعیل پاشا — امر ایدرسه‌كز بر سؤال جواب ویردكدن صكره هیئت عمومیه‌سی حقنده جواب ویره‌جكم. قانونی قانونی.

رئیس — هپ سویله‌دیككز قانونیدر.

اسماعیل پاشا — قانونی افندم.

رئیس — سزك سویله‌دكلریكز هپ قانونیدر. فقط مختصر اولورسه دها ایو اولور.

اسماعیل پاشا — بنده‌كزده رفیقم افندینك افاده‌سنی تصدیقه مجبورم. چونكه بر مملكتك قانونی او مملكتك حیاتی، او مملكتك حیاتی او مملكتك قانونیدر. شمدی مملكتمزده باشمزه پك چوق بلا و مسئله‌لرك ظهورینه، افندم اوفاجق بر امتیاز كاغد طبع ایتمكه صلاحیت كسب ایدن بالآخره مطبوعاتك نه كبی علو همت، علو ادبیات، مركز ادبیات اولان مملكده صاجیله بز افتخار ایدرز. شمدی مشهودمزدر. شمدی ظن ایدرسه‌م وكلای امت مملكتك حاننه، احوالنه موافق بر قانون وضع ایتمك فرائضدندر. بو قانونك اساسی حقوق طبیعه‌در. حقوق طبیعه‌یه تطبیق ایتمك بر آز زمان و فنه محتاجدر. بوكون حكومتدن كلان و انجمنمزك انك وزرینه بیان مطالعه ایتمك اوزرینه بیان مطالعه ایتدیكی قانون اوزرینه حكم ویرمك لااقل قرق سكز ساعت هر ایكیسنی تطبیق ایتمكدر. رفیق شفیقم افندینك دیدیكی كبی بونده‌ده هم افكارم. لطفی بك افندینك ایكی اوچ قانون مسئله‌سندن طولایی جواب ویرمكه مجبورم. چونكه بولانی بالآخره غربیونك شرقیونك نظرلرینه كچر. حال بوكه مسئله اویله دكل. نه‌دیرلر باقی عثمانلی پارلمنتوسنده بویله معنا ویریلیور. یاخود بن اكلایه‌مدم. (الانسان مركب من النسیان) انكده اولمق احتمالی واردر. لطفی بك افندی قانونه متعلق سویلیور. حقوق مدنیه‌دن اسقاط محكمه‌یه عائد دیور. قطعیاً محكمه‌یه عائد دكلدر. قانونه عائددر. حقوق مدنیه‌دن اسقاط دیمك . . . . بن سویلیورم قانون سویلیور. واضع قانونك مفسرینك سوزینی سویلیورم. حقوق مدنیه‌دن ساقط اولانك بر محكمه‌ده شهادتی استماع ایدیله‌مز. دیمك كه صاغ ایكن اولمك بو جزالرك اك شدیدر، بو جزایی‌ده واضع قانون دوشونمش آیریجه جزا قانوننامه‌سنده بر ماده‌ده تصریح ایتمش. او ماده‌نك فاعلی اولان آدمه محكمه حقوق مدنیه‌دن اسقاط جزاسنی كندیسنك هیئت اجتماعیه‌یی اضرار و كندیسنك سوء اخلاق صاحبی اولدیغنه محكمه‌جه اطلاع حاصل اولدیغی او جزایی‌ده حكم ایدر.

رئیس — خلاصه ایدیككز رجا ایدرم.

اسماعیل پاشا — پكی افندم بر بو یعنی محكمه‌نك الده دكل. ایكنجیسی دیپوزیتو اقچه‌سی ویریله‌مدیكی تقدیرده یعنی جزای نقدی ویریله‌مدیكی تقدیرده لطفی بك افندی برادرمزك دیدیكی كبی.

رئیس — او ماده‌یه كلدیكی وقت سویلرسكز.

اسماعیل پاشا — او حالده ماده‌یه تعلیق ایده‌لم.

رئیس — زهراب افندی مطالعه‌كز هیئت عمومیه‌سی حقنده‌می؟

زهراب افندی — بنده‌كزك خاطره‌ كلان ظن ایدركه بر حركت وار. مطبوعاتك اك مهم و اك سریع اجرا آلتندن بری كه بونلره دائر مطبوعات قانوننده بر صراحت بولنمیور، ذم و قدح حقنده احكام وار. فقط پاره قوپارمق مقصدیله بالالتزام . . . ذم و قدحلره دائر احكام مخصوصه قونمسی الزمدر. یعنی فرانسزجه شانتاژ دیدیدكلری هیئت كرامك معلومیدركه كندی حیثیتنی بیلمیان بعض غزته‌جیلر مجرد پاره قزانمق ایچون بر ورقه نشر ایدرك شونك بونك مجرد حیثیتنه تجاوز ایتمك و بو تهدید ایله كندیلرندن پاره قوپارمق صورتیله معیشتلرینی تأمین ایدرك بونلره دائر اوروپاده طوغریدن طوغری‌یه احكام جزائیه‌ده موجوددر، و قانون جزاده مسطوردر. بزده جزا قانونمزده بویله‌لره جزا بولنمدیغندن طولایی بو كبی تعرضاته معروض اولان اشخاص هیچ بر وقت كندی حقلرینی تأمین ایده‌میورلر. دیكر طرفدن بو رذائلی منع ایتمكه احكام بولنمیور. شمدی جزا قانونمزی نه قدر وقتده اصلاح ایده‌جكمز معلوم دكلدر. مادامكه مطبوعات قانونی بوكون الده‌در. مادامكه مطبوعات قانوننده بر جرمدر بونك اكمال اولنمسی شایان تأملدر. یعنی تهدیداتله اوته‌كنه بریكنه تجاوزلر وقوع بولیور. و بونك ضمننده پاره طلب اولنیور. بو جهت مناسب اولدیغی تقدیرده موافق مصلحتدر.

رئیس — مطالعه‌كز پك طوغری، موافق مصلحتدر افندم. بونی بر تكلیف صورتنده یازارسه‌كز پك ایی اولور. (موافق صدالری)

لطفی بك — زهراب افندینك حقلری واردر. فقط بو مطبوعات قانوننه قونیله‌مز. بز مطبوعات قانوننده جرمك جهت مادیه‌سنی نظر اعتباره آلیورز. ذم و قدح اولمشمی اولمامشمی؟ پاره قوپارمق ولمسی محكمه‌نك تقدیر ایده‌جكی و بناءً علیه تقدیردن صكره اسباب مشدده اوله‌رق نظره آله‌جغی بر ماده‌در زیرا جزا آلتی آیدن اوچ سنه‌یه قدر كیدیور. ذم و قدح وقوع بولدیغی تحقق ایتدكدن صكره اكر انك پاره قوپارمق مقصدیله اولدیغی محكمه آكلارسه انی اسباب مشدده‌دن عد ایدر. انی اوچ سنه محكوم ایدر. آیروجه پاره قوپارمق ایچون بر ماده ادخالنه امكان یوقدر ذاتاً فرانسه قانونده یوقدر.

زهراب افندی (استانبول) — برشی عرض ایده‌یم: جرم، وقوع اعتباریله دكیشور. یالكز صورت مجرده‌ده بر آدمك حیثیتنه تجاوزدر. بوراده ذم و قدحدن مقصد واسطهٔ اجرادر. یعنی فرانسه‌ده طولاندیریجیلغه تشبیه ایدلمشدر. عرض ایتدیكم كبی بونك مرجعی جزا قانونی اولدیغی حالده بزم جزا قانونمز بر اوزون مدت محتاج تعدیل اوله‌جغی وقت كچه‌جكی جهتله مادامكه مطبوعاته‌دخی مربوطیتی واردر. ادراجه‌ درجه‌ده بر بأس یوقدر.

رئیس — (حاجی الیاس افندی‌یه خطاباً) الیاس افندی ذات عالیكزده هیئت عمومیه‌سی حقنده سوز سویلمسنی‌می آرزو ایدیورمیسكز.

حاجی الیاس افندی (موش) — خیر افندم یالكز حافظ ابراهیم افندینك مطالعه‌لری وجهله حكومت طرفندن ویریلان لایحه قبوله دها زیاده موافقدر. مع مافیه بو مجلسده هیئت عمومیه‌سی حقنده سوز سویلمسی اقتضا ایدر. هر ایكیسی بیننده بر مذاكره جریان ایدر. انده موافق اولان ماده‌ده آنور علاوه ایدیلور.

رئیس — (عمومه خطاباً) ماده‌لرك مذاكره‌سنه كچلمسنی آرزو ایدیورمیسكز. (های، های صدالری) بر ساعت تنفسدن صكره ماده‌لره دوام ایده‌لم.



## ایكنجی جلسه

(۷ ساعت ٤٥ دقیقه)

رئیس — اكثریت حاصل اولدی افندم. اعیان ریاستندن كلن بر تقریر وار.

مجدی افندی اوقور:

مجلس مبعوثان ریاست جلیله‌سنه

پارلمنتو دائره‌سی ایچون سپارش ایدلمش اولان آسانسورك كمركه ورود ایتمش اولدیغندن بحثله موسیو بیكر طرفندن كوندریلان مكتوب لفاً صوب عالیلرینه ارسال قلندی. معلوم ساميلری بیورلدیغی اوزره مذكور آسانسورك وضع و انشاسی موضوع بحث اولندیغی زمان عدلیه و اوقاف نظارتلرینك بشقه محللره نقلیله دائره‌نك كاملاً پارلمنتویه تخصیص و آسانسورك‌ده او وقت انشاسی قرارلاشدیرلدیغی اولجه طرف عالیلرندن بیان بیورلمش اولوب بو قرار باقی ایسه او زمانه قدر انتظار ایتمسی و دكل ایسه آسانسورك انشا آتنه باشلامسی حقنده مومی الیه موسیو بیكره تبلیغات جوابیه ایفاسی مقتضی بولندیغندن مجلس مبعوثانجه شقیندن هانكیسی ترجیح اولنور ایسه هیئت اعیانه‌ده معلومات ویرلمك اوزره ایجاب ایدنلره ایفاسنه همت بیورلمسی بابنده امر و اراده حضرت من له الامركدر.

فی ۱۷ ربیع الآخر سنه ۳۲۷ و فی ۲۵ نیسان سنه ۳۲۵

مجلس اعیان رئیسی

سعید

رئیس — بو آسانسوری معلوم عالیكز خاقان سابق عبدالحمید خان كندی جیب همایوننده‌ن یاپدیره‌جقدی. بو صورتله بزه تبلیغ ایدلمشدی پاره خزینهٔ دولتدن چیقمیور. نه یاپارلرسه یاپسونلر دیدك. بلكه اعیانده ایكنجی قاته چیقمق ایچون آسانسور یاپلسه ممنون قالورلر دیو جواب ویرمشیدم. صكره عدلیه و اوقاف دائره‌لرینك اورادن چیقارلمسی مناسب كورلمشیدی. بنالك كاملاً مبعوثانه و اعیانه تخصیصی قرار كیر اولمشیدی طبیعی اجتماع صالونی و دیكر انجمنلر ایچون اوطه‌لر دكیشه‌جك. آسانسوره لزوم كوریورمیسكز (خیر، خیر لزوم یوق صدالری) فقط بو آسانسوری یاپمغی درعهده ایدن آدمده آلات و ادواتی كتیرمش، كمركه كلمش.

مصطفی عارف بك (قرق كلیسا) — ترجمه ایدلسون مكتوب. نه دیور اكلایه‌لم. بر مقاوله وارسه بیهوده ضرر و زیانی موجب اولور. بر تضمیناته مجبور ایدر.

شفیق المؤید بك (شام) — قومیسیون مخصوصه كیتسون انلر تدقیق ایتسونلر. بزه راپور ویرسونلر. اكا كوره قرار ویررز. بو صورتله تكلیف ایدرم.

مجدی افندی (كاتب) — فرانسزجه مكتوبك ترجمه‌سی برقاچ سطردن عبارتدر. خلاصه‌سی سپارش ایدیلن آسانسور كمركه كلدی دیور. بشقه برشی یوق.

یوسف كمال بك (قسطمونی) — مجلس مبعوثانده آسانسور یاپلمق نصل موضوع بحث اولیور اكلامیورز. بزدن نصل صورارلر. آسانسور وسائره یاپدیرمق بونلرك هپسی مقام ریاسته هیئت اداره‌یه عائددر.

رئیس — (یوسف كمال بكه خطاباً) پاره‌سنی ویره‌جكی دمین عرض ایتمشیدم. خاقان سابق عبدالحمید خان كندیسی یاپدیره‌جقدی.

یوسف كمال بك (دوامله) — شمدی بز یاپدیره‌جغز. بن‌ده دیورمكه مجلس مبعوثانده بنا یاپدیرمق و سائره هپ مقام ریاسته، هیئت اداره‌یه عائددر. مجلسده موضوع بحث اولورمی بونلر. افندم بودجه‌یه ضم ایچون ایسه بر قانون لایحه‌سی شكلنده كلملی.

رئیس — یوسف كمال بكك مطالعه‌سی بزه برقوندر. هیئت اداره‌یه براقمه‌سنی تنسیب ایدیورلر.

شكری افندی — صرفیاتی تصدیق ایتمیه‌جكمی‌یز.

رئیس — (شكری افندی‌یه خطاباً) صرفیاتی او وقت سزه تبلیغ ایدرز.

طلعت بك (انقره) — مادامكه بو مسئله مجلسه كلدی. آسانسوره شمدیكی حالده لزوم اولوب اولمدیغنی بركره بزه صورارسكز لزومی یوقسه جواب ویررز.

بوشو افندی (سرفیجه) — هیئت اعیانه مخصوص برشیدر.

رئیس — خاقان سابق طرفندن بر لطف مخصوص اولمق اوزره بورایه بر آسانسور یاپیله‌جقدی.

طلعت بك (انقره) — بونك پاره‌سنی خزینه قبول ایتمیه‌جكدر.

شكری افندی (قسطمونی) — بزده قبول ایتمیه‌جكز.

رئیس — پكی افندم. بونك هیئت اداره‌ده مذاكره‌سی ارزو ایدلدی. مذاكره اولنوب سزه عرض ایدیله‌جك.

مجدی افندی داخلیه نظارتنك تذكره‌سنی اوقور:

مجلس مبعوثان ریاستی جانب عالیسنه

اطنه وقوعاتی حقنده مجلس مبعوثانجه كچنده واقع اولان استیضاحات اثناسنده حادثات مذكوره‌ده ارمنیلردن یكرمی اوتوز بیك كشی تلف اولدیغی مبعوثاندن بر ذات طرفندن ادعا اولنمسی اوزرینه سبق ایدن استعلامه جواباً اطنه ولایتندن بو كره آلنوب صورتی لفاً ارسال قلنان تلغرافنامه‌ده بونلرده نه مقدار مقتولین و مجروحین بولندیغی بیان و صورت قطعیه‌ده تعیین مقدار ایدلمسی تعمیق تحقیقات و تدقیقاته متوقف ایسه‌ده شمدیلك اجرا اولنه‌بیلن تحقیقاته نظراً من حیث المجموع اهالئ مسلمه‌دن ۱۹۲٤ مقتول و ۵۳۳ مجروح و اهالئ غیر مسلمه‌دن ۱٤۵۵ مقتول و ۳۸۲ مجروح وقوع بولدیغی و داخل ولایتده‌كی ارمنیلرك ذكور و اناث نفوس عمومیه‌سی ٤۸٤٤۷ كشیدن عبارت اولمسنه نظراً یكرمی اوتوز بیك ارمنینك تلف اولدیغنه دائر اولان ادعانك هر حالده حقیقتدن پك بعید بولندیغی درمیان قلنمش و تحقیقات و تدقیقاتك تعمیق و تسریعی ایله مقدار حقیقینك بر كون اول تعیین و اشعاری ولایته جواباً تبلیغ اولنمش اولمغله اول بابده امر و اراده حضرت من له الامركدر.

۱۸ ربیع الآخر سنه ۳۲۷ و ۲٦ نیسان سنه ۳۲۵

داخلیه ناظری

فرید

طلعت بك (انقره) — زهراب افندی ایله رفقاسندن بعضلرینه بو بابده بر چوق مكتوبلر كلدیكندن بحثله یكرمی، اوتوز بیك كشینك ارمنیلردن اتلاف ایدلدیكنی و اسلاملردن‌ده همان همان تلفات یوق كبی محللردن مكتوبلر آلندیغی بو مكتوبك هر حالده اینانلمق لازم كله‌جكنی درمیان بیورمشلردی. شو حالده شمدی او مكتوبلرك صرف خلاف حقیقت اولدیغی و او مكتوبلری یازان آدملر هر حالده بویله بر مكتوب یازارق تهییج اذهانی موجب اوله‌جغی بر صورتله

بر القاآته قالعشدنلری اکلاشیلیور. انلرك هر حالده حقلرنده تعقیبات قانونیه ایفا ایدلمك لازم کلان آدملردر . جزالرینی ایسترم افندم .

رئیس — افندم داخلیه نظارتی برای معلومات بزه بیلدیریور. مذاکره‌یی کافی کوره‌لم. (کافی کافی صدالری) بوکبی حزنلی شیلرا کثریا اعظام ایدیلیور دکلمی. انلرده حسن نیتله یازمش اوایدرلر .

قاسم افندی — افندم غزته‌جیلر بعضاً ناسی افساد ایدیورلر .

مجدی افندی — (اوقور)

مجلس مبعوثان ریاست جلیله‌سنه

بلغارستان پروتوقولك تسریع تدقیقی حقنده خارجیه ناظری پاشا حضرتلرندن شمدی الناان ورقهٔ خصوصیه لفاً طرف عالیلرینه ارسال قلندی ختام مدته بش آلتی کون قالدیغنه نظراً مذاکره‌نك تعجیلی متمنادر افندم .

٢٨ نیسان سنه ٣٢٥

صدر اعظم

حسین حلمی

رئیس — کچن کونده بونی مذاکره ایتمش ایدك افندم .

ابراهیم افندی — یارین انشاالله .

بوشو افندی — خارجیه انجمننده نه یاپلدیغنی بیله‌لم اکا کوره یارین مذاکره ایده‌بیله‌جکمی‌یز. ایتمیه‌جکمی‌یز اکلایه‌لم .

اسعد پاشا — انجمندن کلدیمی؟ .

شکری افندی (سیواس) — اصلی و توقول کلدی‌ده انجمنك‌ی کلمدی افندم .

مجدی افندی — زهراب افندینك مطبوعات نظامنامه‌سی حقنده‌کی تقریری .

رئیس — (زهراب افندی‌یه خطاباً) بونك شمدی اوقونمسنی‌می ایستیورسکز افندم .

زهراب افندی — مآلنی تعیین ایدییور . خلاصهٔ برماده‌در .

مجدی افندی — (اوقور) « هر درلو مؤسسات صرافیه و صناعیه و تجاریه‌دن و تداوله حصه‌سندی چیقارمش یاخود چیقاره‌جق شرکتلردن و علی الاطلاق کافهٔ تجارتکاهلردن و بونلرك مدیران و ارکاننـدن و سائر بالجمله افرادندن هر نه شکل و صورتده اولورسه اولسون کندیسنه منفعت تأمین ایدلمسنی یاخود اقچه ویرلمسنی طلب ایدرك عدم اسعافی اوزرینه علیهلرینه کسر اعتبار وحیثیتلرینی وسلب امنیت عامه‌یی مؤدی نشریات ایدن یاخود اولجه بویله برطلبده بولنمیوب آنجق بو مقصدله نشریاته ابتدار ایلدیکی تأمین منفعت ایلمسی و آقچه آلمسی اوزرینه تعطیل نشریات ایلمسیله اکلاشیلان غزته‌لرك اصحابی و مدیر مسئوللری و مقاله صاحبلری فاعل مشترك عدادنده‌رق اوچ آیدن اوچ سنه‌یه قدر حبس و اوناون لیرادن یوز لیرایه قدر جزای نقدی ایله مجازات ایدیلورلر . مدعیٔ شخصینك نشریات واقعه یوزندن دوچار اولدیغی ضرر مادی و معنوی محکمه‌جه بالتقدیر بشقه‌جه کندولرینه تضمین ایتدیریلور » مآلنده برماده‌نك مطبوعات قانوننه علاوه‌سنی تکلیف ایلرم .

استانبول مبعوثی

زهراب

(موافق موافق صدالری)

رئیس — نظر مطالعه‌یه آلنمسنی آرزو ایدنلر لنی قالدیرسون. انجمنه حواله اولنمق اوزره قبول ایدلدی افندم . سید بك ماده‌لری ذات عالیکزمی اوقویه‌جقسکز ؟

مجدی افندی — (اوقور)

برنجی ماده — هر غزته و یا رسالهٔ یومیه و موقوته‌نك صاحبی برده مدیر مسئولی اولمق ایجاب ایدر . مع هذا بو ایکی صفت شرائط قانونیه‌یی حائز شخص واحدده اجتماع ایده‌بیلور .

رئیس — بر مطالعه‌کز وارمی افندم؟ (موافق موافق صدالری)

مجدی افندی ایکنجی ماده‌یی اوقودی :

ایکنجی ماده — یکرمی بر یاشنی اکمال ایدوب محجور یاخود حقوق مدنیه‌دن ساقط اولمیان و برسنه و یا دها زیاده حبس جزاسیله محکوم اولمامش بولنان هر شخص بو قانون احکامنه توفیق حرکت ایتمك شرطیله هر نوع غزته و رسالهٔ یومیه و موقوته‌نك صاحبی اوله‌بیلیر .

حافظ ابراهیم افندی — بو ماده‌ده بر شی وار ایمش که انجمن انی طی ایتمش یکرمی بر یاشنی اکمال ایدوب محجور یاخود حقوق مدنیه‌دن ساقط اولمیان و برسنه و یا دها زیاده حبس جزاسیله محکوم اولمامش بولنان هر شخص (قوانین موجوده موجبنجه تشکل ایدن هر شرکت) بونی طی ایتمش انجمن . حکومتك بو قوانین موجوده موجبنجه تشکل ایدن هر شرکتدن مقصدی اولورکه بر شرکت تشکل ایدر و او شرکتده مطبوعات واسطه‌سیله افکارینی نشر ایدر . بوراده قواعد موجوده موجبنجه تشکل ایتمش هر شرکت بو جزا ایله مجازات اولنمیه‌جق چیقیور و بو صورت مشروع اولمیه‌جق چیقیور. بونك بر معناسنی اکلایه‌میورم. بونی طی‌دن مقصد نه اولدیغنی انجمن اکلاتسون افندم .

رئیس — بشقه بر مطالعه‌کز وارمی؟

ابراهیم افندی — یوق یالکز بو قیدی نیچون چیقارمشلر ؟

لطفی فکری بك — بر آز اول بو مسئله‌یی بنده‌کز ایضاح ایتدم. اصولی دائره‌سنده شخص معنویت اکتساب ایدن هر هیئتك بر شخص مادینك حائز اولدیغی قواعد عمومیه ایجابندندر. انك ایچون بویله قواعد عمومیهٔ حقوقیه‌یه عائد بر مسئله‌نك ایریجه بوراده مطبوعات قانوننده موضوع بحث اولمسنه لزوم کورلمامشدر . حتی بوراده بشقه محذورلرده واردر. چونکه کرچه بر هیئتك بر شخص معنوی اکتساب ایدن بر هیئتك شخص مادی‌یی حائز اولمسی ایچون لازم کلان حقوقی حائز اولمسی قواعد حقوقیه ایجابندن ایسه‌ده بعض نقطه‌لرده تقییدات مخصوصه واردر دیدم . حتی بزده‌ده اولدیغی شوندن معلومدرکه بزده شرکتلر شخص معنوی اکتساب ایتدیکی حالده اراضی الهمزلر. حال بوکه شرکتلر... عائد مهم بر مسئله‌در . بونك نه یولده حل و فصل اولنه‌جغی زماننده اکلاشیلور. اکا انتظاراً بوندن بحث ایتمیه‌لم . یوقسه بو ماده ایله بر شرکتك حقی یوق دیمك دکلدر . اصولی دائره‌سنده شخص معنویت اکتساب ایدن شرکت ؛ انكده حقی واردر. اوده بر مدیر مسئول براز ایدرك بر غزته چیقاره‌بیلیر . بوندن بحث ایتك ایستمه‌مدك .

بوشو افندی — بنده‌کز بو محکومیت مسئله‌سنك تصریحنی ایستیورم انجمنجه . زیرا بوراده دیور « برسنه‌دن و یا دها زیاده حبس جزاسیله محکوم اولمامش بولنانلر » اوامرده بنده‌کزه قالیرسه مادام که حقوق مدنیه‌دن ساقط اولنلری چیقاریورز اکا معادل یالکز جنایتله محکوم اولنلری ذکر ایتدیرملی‌یز . یعنی بلکه اوفق بر جنحه‌دن طولایی برسنه‌یه محکوم اولمش . اکا غزته چیقارتمامغی مناسب کورمیورم. ایکنجیسی جرائم سیاسیه‌دن طولایی محکوم اولمش اولانلر بو قاعده‌دن اخراج اولنملی . بو ایکی جهتی تصریح ایتسونلر .

رئیس — جوابکز وارمی انجمنجه . انجمن جواب ویرمیه‌جك ایسه ...

لطفی فکری بك — ویره‌جکم. اکلادیغمه نظراً دیمك ایستیورلرکه حقوق مدنیه‌دن ساقط اولمسی کافیدر . حبس جزاسی حقنده فلان بر صراحت اولمسون . حقوق مدنیه‌دن ساقط اولان یاخود بر جنایتله محکوم اولان دیمك ایستیورسکز دکلمی افندم . بونی براز اول ایضاح ایتدم . دیدمکه حقوق مدنیه‌دن سقوط ایتمسی ایله انجمن قناعت ایده‌مدی. چونکه حقوق مدنیه‌دن سقوط مسئله‌سی بزده صرف محکمه‌نك تقدیرینه براقلمشدر. جنحه و جزالرك هانکیسنده حقوق مدنیه‌دن اسقاط واردر ، هانکیسنده یوقدر بوکا دائر بر صراحت یوق . یالکز ٣٧ و ٣٨ نجی ماده‌لر دیورکه جنحه محکومیتلرنده محکمه‌نك حق اختیاری واردر . ایسترسه حقوق مدنیه‌دن اسقاط ایده‌بیلور دیور بویله معین اولمیان بر جزایی اساس اتخاذ ایده‌مدك انجمنمزده . انك ایچون مجبور اولدق حبس جزاسنی ابقا ایتمکه . چونکه هانکی خصوصده حقوق مدنیه‌دن ساقط اوله‌جق ، هانکی شیده ساقط اولمیه‌جق؟ بو بللی دکل. معین بر مقیاس یوق المزده . انك ایچون قبول ایتمکه مجبور اولدق . علی الخصوص بو بر سنه حبس جزاسی‌ده ایجه بر جزادر. فقط سیاسیات ایچون شایان دقتدر. جرائم سیاسیه ایله محکوم اولورسه انك ایچون بر تقریر ویریلورسه انجمن قبول ایتمکه و مذاکره ایتمکه حاضردر .

مابعدی وار

---



## اعلانات

بك اوغلی اجرا دائره‌سندن

انکلتره دولتی تبعه‌سندن متوفی حسین هندی افندینك زوجهٔ متروکه‌سی زینب خانمك دولت مشارالیهانك درسعادت قونسلاتوسی محکمه‌سنك لازم الاجرا بر قطعه اعلامی ایله اسماعیل و نظمی بکلره اعطاسنه محکوم اولدیغی بیك اوچیوز التمش سکز انکلیز لیراسی و کسورینك مع فائض و مصارف تأمین استیفاسی ایچون عهدهٔ تصرفنده اولوب تحت حجزه النان استانبولده سلوی محله‌سنده نور عثمانیه جاده‌سنده کائن یکرمی ایکی نومرو ایله مرقم عرافیه‌جی جعفر چلبی و سلیمان افندی وقفلریله مخلوط عرصه اوزرینه انشا اولنمش و صغیر و کبیر اون طقوز اوطه و درت صوفه‌یی مشتمل مع باغچه بر باب خانه‌نك فروختی تحت قراره النوب اون بش کون صکره مزایده‌سنه ابتدار اولنه‌جغندن طالب اولوب معلومات مفصله المق ایستیانلرك بك اوغلی اجرا دائره‌سنه مراجعت ایلملری اعلان اولنور .

---

بوول دوفرین یاخود نیشنبل و یاخود فارین دیل جنسلرندن بریسی اولور ایسه قبول اولنمق شرطیله قاردیف کموری

| طون | |
|---|---|
| ١٥٠٠٠ | درسعادتده |
| ٥٠٠٠ | ازمیدده |
| ٥٠٠٠ | سلانیکده |
| ٥٠٠٠ | ازمیرده |
| ٥٠٠٠ | مرمریسده |
| ٥٠٠٠ | بیروتده |

دوننمای همایون ایچون بالاده محرر مواقعده تسلیم ایدلمك شرطیله موقع مناقصه‌یه قونیلان انکلیز قاردیف کموری فیئاتی حد لایقنی بولمامش اولدیغندن قرار قطعیسنك اعطاسی رومی مایسك طقوزنجی جمعه ایرتسی کوننه تعلیق ایدلمش اولدیغندن اول وجهله طالب اولانلرك تأمینات اقچه‌لرینی و یاخود معتبر کفالتنامه‌لرینی مستصحباً شورای بحریه لوازم دائره‌سنه کلملری اعلان اولنور .

---

عساکر شاهانه‌یه مخصوص اوله‌رق شروط محرره و ممهور نمونه‌لری وجهله بیان اولنمق اوزره موقع مناقصه‌یه قونیلان درت یوز بیك طاقم معمول نفرات البسه‌سیله درت یوز بیك عدد معمول نفرات قاپوطنك شهر حال رومینك اوتوزنجی کوننه قدر مناقصه‌سنه دوام اولنه‌رق یوم مذکورده قرار قطعیسی اعطا و تاریخ مذکوردن اعتباراً اوچ کون ختامنه قدر یوزده بش تنزیلی قبول اولنه‌جغندن اعطاسنه طالب اولانلرك نمونه‌لرینی کوروب شرائطنی اکلامق و پی سورمك اوزره هر کون حربیه نظارتی لوازمات عمومیه دائره‌سنه کلملری .

---

قیمه

| | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|
| ٦٠٠ | اون التی | پونطو اصل مهندسیان حروفی | | | |
| ١٠٠ | اون ایکی | « | « | « | « |
| ٥٠ | یکرمی درت | « | « | « | « |
| ٥٠ | سطر اره‌لرینه قویمق ایچون انترلین | | | | |

مرتبخانه ایچون ٦ و ١٢ و ٢٤ پونطو اوزرینه ایکی طاقم غارینتور

تقویم وقایع ایچون تأسیس اولنه‌جق مطبعه‌یه لزوم کوریلن بروجه بالا درت قلم حروفات و تفرعاتی موقع مناقصه‌یه وضع اولندیغندن اعطاسنه طالب اوله‌جقلرك داخلیه نظارت جلیله‌سی مبایعات قومیسیوننه مراجعت ایلملری . ٥

---

| نومرو ١٧٠٣ | نومرو ١٩٥٤ |
|---|---|
| خدمه‌نك ٣٢١ سنه‌سی | خدمه‌نك ٣٢١ سنه‌سی |
| کانون ثانی معاشی غروش | شباط معاشی غروش |
| ١٣٤١ | ١٨٥ |

طوپخانهٔ عامره‌یه منسوب خدمه‌نك اوچیوز یکرمی بر سنه‌سی کانون ثانی و شباط معاشاتندن غیر از تسویه بالاده مقدارلری ارائه اولنان ایکی قطعه صورت ضایع اولدیغندن هر کیمك یدنده ظهور ایدر ایسه طوپخانهٔ عامره وزنه‌سنه تسلیم ایلملری اعلان اولنور .

---

زیتون یاغی فابریقه‌سی باقر وقال فرونلرنده سوکلمش آتش طوغله‌لرینك نصف درجه‌دن اوفق اولمیان پارچه‌لرینك بهر بیك عددی مجیدیه یکرمی غروش حسابیله یوز غروشه طالبی عهده‌سنده بولندیغندن دها زیاده‌یه طالب اولانلرك پی اقچه‌لرینی مستصحباً زیتون یاغی فابریقهٔ همایونه مراجعت ایلملری اعلان اولنور ٣٠

---

ککبوزه‌نك هرکه فابریقه‌سندن محمد اوغلی قیراجه مصطفی‌نك سینکر قومپانیاسنه محکوم اولدیغی مبالغ معلومه‌نك استیفاسی ایچون مرقوم مصطفی‌نك قریهٔ مذکوره‌ده حاجی الیاس موقعنده شرقاً کنج عثمان باغی و غرباً نائل باغی جنوباً حاجی عمر باغی ایله محدود بر قطعه‌ده درت دونمده متصرف اولدیغی ایکی دونم رزوم باغنك تاریخ اعلاندن اعتباراً اون بش کون صکره فروختنه

تشبث اوله‌جغندن طالبلرك كبوزه اجرا دائره‌سنه مراجعت ایلملری اعلان اولنور .

شورای دولت استیناف محكمه‌سی ریاستندن

سلانیك پوسته خانه‌سی وارداتندن ذمتلرینه اقچه كچیردكلری ادعاسیله تحت محاكمه‌یه النان ولایت مذكوره پوسته مدیری سابق عباس افندینك ذمت مدعا بهادن طولایی برائتنه و حواله مدیری ماجد افندینك واردات مذكوره‌دن یكرمی سكز بیك كسور غروش ذمتنه كچیردیكی تحقق ایتدیكندن مبلغ مذكورك كندوسیله كفیلی سلیمانیه جامع شریفی قربنده خواجه غیاث الدین محله‌سنده مقیم جامع شریف مذكور دورخوانلردن حافظ اسماعیل افندیدن تحصیلنه دائر كفیل مومی الیه حقنده غیاباً مجلس اداره‌ٔ ولایتدن ویریلان حكمك مومی الیه اسماعیل افندی‌یه تبلیغ ایدلمدیكی عندالاستیناف اكلاشلمش و قبل التبلیغ كفیل مومی الیهك اخیراً وفاتی وقوعبولدیغی محله‌سی امامی طرفندن ویریلان شهادتنامه‌دن مستبان اولمش اولمغله ورثه‌سندن كریمه‌سی عایشه خانمك جلبیله محاكمهٔ استینافیه‌نك اجراسی مدعیٔ شخصی پوسته و تلغراف نظارت علیه‌سی دعوی وكیلی طرفندن استدعا اولنمسیله و خانم مومی الیهانك اقامتگاهی مجهول ایدوكی جریان ایدن مخابره نتیجه‌سندن اكلاشلمسیله اصول محاكمات حقوقیه قانوننك یوز قرق طقوزنجی ماده‌سی موجبنجه مجلس اداره‌ٔ ولایتدن صادر اولان اعلام مذكورك برقطعه صورت مصدقه‌سی محكمه صالوننه تعلیق ایتدیرلمش اولمغله اعلان كیفیته ابتدار اولنور .

تعلیق واعلان پوصله‌سی

اخلاط مال مدیری حسین افندیله كفلاسی حقندكی حكم وقرار خلاصه‌سیدر :

اخلاط مال مدیر اسبقی حاجی حسین افندینك قضای مذكور مال مدیریتنده بولندیغی اثناده حیوانات اهلیه رسومات و تجهیزات عسكریه ترتیبله سائر امانات اقچه‌سنك ماوضع لهنك غیری‌یه صرف ایلدیكی و موجود صندوق اولمسی لازم كلان سكز بیك طقوز یوزقرق بر غروش اوتوز آلتی پاره‌دن ایكی بیك سكسان ایكی غروش اوتوز التی پاره‌سی نقداً والتی بیك سكز یوز اللی طقوز غروشی سند اولدیغی و داخل قید بولنان اللی غروش آلتوننك بلا فرق صرف ایلدیكنی ومتقاعد حسینك اوچ معاشنی بلامأذونیت تسویه وایفا ایلمسیله و التی یوز یكرمی غروشلق سند مخصوصه‌یه مقابل یوز اللی غروشك تسویه وقصوری ایچون صندق سركیسی اعطا ایلدیكی وسنین سابقه‌یه عائد بقایا تحصیلاتندن قومیسیون اعضارینه ویرمك اوزره مال صندوغندن آلمش اولدیغی ایكی بیك اون درت غروش واعضای مومی الیهمه اعطا ایدلمیه‌رك ذمتنه كچیردیكی سائر صورتله مومی الیه وظیفه‌ٔ مأموریتنی سوء استعمال ایلمش اولدیغی اوراق تحقیقیه ودلائل سائره واقراری ایله مرتبهٔ ثبوته واصل اولمش واعظم جرم اعتباریله مومی الیهك حركتی جزا قانوننامهٔ همایوننك طقسانجی ماده‌سنه موافق بولنمش اولمسنه بناءً مادهٔ مذكوره حكمنه توفیقاً مومی الیهك برسنه مدتله حبسنه ومومی الیهك ذمتنه تعلق ایدن مذكور ایكی بیك اون درت غروشك مومی الیه ایله كفیللری بولنان اخلاطك فارموج قریه‌لی وارطان اوغلی ایغو وقریهٔ مذكوره‌لی سیزوب ولد ازهان وتیغون قریه‌لی میناس ولد ایغو ومحل اقامتی مجهول بولنان كفیل دیگر فارموج قریه‌لی مراد ولد قسپاردن اخذینه واللی غروش اعلام واللی غروش ضبط خرجلرینك جمله‌سندن وقرق غروشدن سكسان غروش صورت وتبلیغ خرجلرینك ده یالكز مدیر حسین وفارموجلی مراددن تحصیلنه قابل اعتراض واستیناف اولمق اوزره اوچ یوز یكرمی درت سنه‌سی حزیراننك یكرمی بشنجی كونی اكثریتله قرار ویرلدیكی اعلان اولنور .

٧ نیسان سنه ٣٢٥

حیوانات امیریه‌یه اكل ایتدیرلمك اوزره لوازمات عمومیهٔ عسكریه یم انبارلریچون یدی یوز بیك قیهٔ جدید كیاهك بهر قیه‌ٔ جدیدی یكرمی پاره‌یه طالبی عهده‌سنده‌در. مایسك طقوزنجی جمعه ایرتسی كوننه قدر مناقصه‌سنه دوام ایله یوم مذكورده قراری اعطا واون اوچنجی چهارشنبه كونی یوزده بش تنزیلی قبول ایدیله‌جكندن تنزیل فیئاتله اعطایه طالب اولانلرك حربیه نظارتنده مجلس رؤسایه مراجعت ایلملری .

قبلان اوغلی هاجی تئوفیلوس ولد وایلك اغنیا اوغلی هاجی استاوری ذمتنده باعلام محكوم به مطلوبنك تأمین استیفاسی ضمننده مدیون مرقومك درسعادتده شیخ محمد كیلانی محله‌سنده امین اوكنده بالق بازاری جاده‌سنده معلوم الحدود والمشتملات قرق بر نومرولی خرده واتجی دكانی درونده مستقر كدكه یوز یكرمی سهم اعتباریله والده‌سی هاجی ماطه‌دن منتقلاً متصرف اولدیغی اون بش سهم حصهٔ شایعه‌سی تاریخ اعلاندن اعتباراً اون بش كون صكره بالمزایده فروختنه تشبث اوله‌جغندن اشتراسنه طالب اولنلرك ودها زیاده معلومات المق ایستیانلرك اسكدار بدایت محكمه‌سی اجرا دائره‌سنه مراجعت ایلملری اعلان اولنور .

كموش صویی قشله‌سی خلا طاشلری جهت عسكریه‌دن ویرلمك اوزره محللرینه وضعی ومجرالرینك تطهیری

مطبعهٔ عسكریه افراد ومستخدمیننك درجهٔ كفایه‌ده اولمیان خلالره مجدداً علاوه وموجودینك تعمیری

كاغدخانه‌ده سرریات خانه ومشتملاتنك تعمیری حقنده

كموش صوی حریقنده بوزولمش اولان كره‌میدلرك افطارلسی حقنده

حیدر پاشاده مكتب طبیه درسخانه‌لرنده نمونه‌سی وجهله انشا قلنه‌جق آنفی تیاتر طرزنده صره‌لر

ایوبده مركز ژاندارمه قره‌غولخانه‌سی تعمیراتی حقنده

بك اوغلنده نتیق سرریات بیطریه بناسندن نعلبندخانه اتخاذ ایلنان قسمنك تعمیراتی

نظامیه سراجخانه انباری وتفرعاتی تعمیراتی حقنده

دردست مناقصه بولنان وبالاده فردایله محرر اولان اماكن عسكریه تعمیراتنك طالبلری عهده‌سنده تقرر ایدن بدلاتیله احاله اولیه‌لری اجرا قلندیغندن بدلات مقرره‌دن یوزده بش تنزیله طالب اولنلرك شهر مایسك طقوزنجی جمعه ایرتسی كونی بی اقچه‌سنی ویاخود مصدق كفالتنامه‌یی مستصحباً حربیه نظارتی انشاآت دائره‌سنه مراجعت ایلملری .

(صباح) مطبعه‌سی